

Forschung und Entwicklung werden bei National groß geschrieben. Die steigende Zahl von Patenten ist das Ergebnis intensiver Forschungsarbeit in unseren moderne Laboratorien. Wichtig für unsere Kunden: wir bauen alles selber, vom kleinsten Transistor über IC's hoher Integrationsdichte bis hin zur Kathodenstrahlröhre. Für die hohe gleichbleibende Qualität unserer Produkte haben wir die Produktion weitgehend automatisiert. Alle Teile werden immer wieder geprüft, das fertige Gerät harten Tests unterzogen. Nur so können wir sicher sein, daß alle Produkte, die den Namen National tragen, höchsten Ansprüchen genügen.

- Auch die Magnettonköpfe werden in unseren eigenen Fabriken entwickelt und hergestellt. Hier der Test der magnetischen Aufnahmefähigke
- 2 Qualitätskontrolle einer Bildröhre.
- Ein Computer prüft die Platinen bereits vor der Montage. Nur was diese Prüfung bestehl, wird in unseren Geräten verwendet.
- Vollautomatisch und mit höchster Präzision werden die Platinen bestückt.
- Matsushită Electric stellt alle elektronischen Bauteile selber her.

### Daten der Matsushita Electric, Osaka Osaka

Die Matsushita Electric ist im 60. Jahr ihres Bestehens der größte Elektro-Konzern Japans auf dem weit gefächerten Gebiet der Unterhaltungs- und Haushalts-Elektronik. Einer der ganz Großen auf dem Weltmarkt. In den USA, dem größten und anspruchsvollsten Konsumentenland, nimmt Matsushita Electric unter dem Markennamen PANASONIC einen vielbeachteten zweiten Platz ein. Direkt hinter RCA. In immens hohen Auflagen werden ca. 10.000 verschiedene Produkte hergegestellt. Bis heute über 50 Millionen Rundfunkgeräte. Hinzu kommen viele Millionen Fernsehgeräte (Matsushita baut das umfangreichste Programm tragbarer Femseher) sowie Tonband- und Cassettenrecorder, Phonogeräte, HiFi-Stereo-Anlager Lautsprechersysteme, Hochleistungs-Trockenbatterien, Haushaltsgeräte etc. Produkte, die in über 120 Länder der Erde exportiert werden. In 136 Fabriken beschäftigt Matsushita Electric über 105.000 Mitarbeiter. Allein in den Forschungslabors arbeiten 8.500 Wissenschaftler, Pioniere der Elektronik. Ihnen ist es zu verdanken, daß Matsushita-Produkte nicht nur auf dem allerneuesten Stand der Technik sind, sondern der Zeit immer einen Schritt voraus. Wovon über 44.000 Patentrechte deutlich Zeugnis ablegen.

In Deutschland tragen alle Matsushita-Produkte die Markennamen NATIONAL und NATIONAL PANASONIC. Diese Namen garantieren auch bei uns technischen Fortschritt, Top-Qualität, Modernes Design. Darüber hinaus steht ganz selbstverständlich hinter diesen Produkten der volle Werk-Service. Weil NATIONAL-Geräte tipptopp sind, gibt es ebenso selbstverständlich ein volles Jahr Garantie auf jedes Gerät, sowohl auf die Ersatzteile wie auf den Arbeitslohn.



# National Panasonic

### Matsushita Electric Osaka

Matsushita Electric Industrial Co. Ltd. (Mai 1976)

(Mai 1976) Gegründet: März 1918 Betriebskapital: 528,9 Mio. DM Beschäftigte: 105.000 in aller Welt (Stand Okt. 77) Fabriken: 136 Patentrechte: über 44.000 Forschungslaboratorien: 15

Überseeische Gesellschaften: Verkaufsniederlassungen: 27 Fabriken: 29

National Panasonic Vertriebsgesellschaft mbH., Ausschläger Billdeich 32 2000 Hamburg 28, Telefon (040) 7 89 51-1

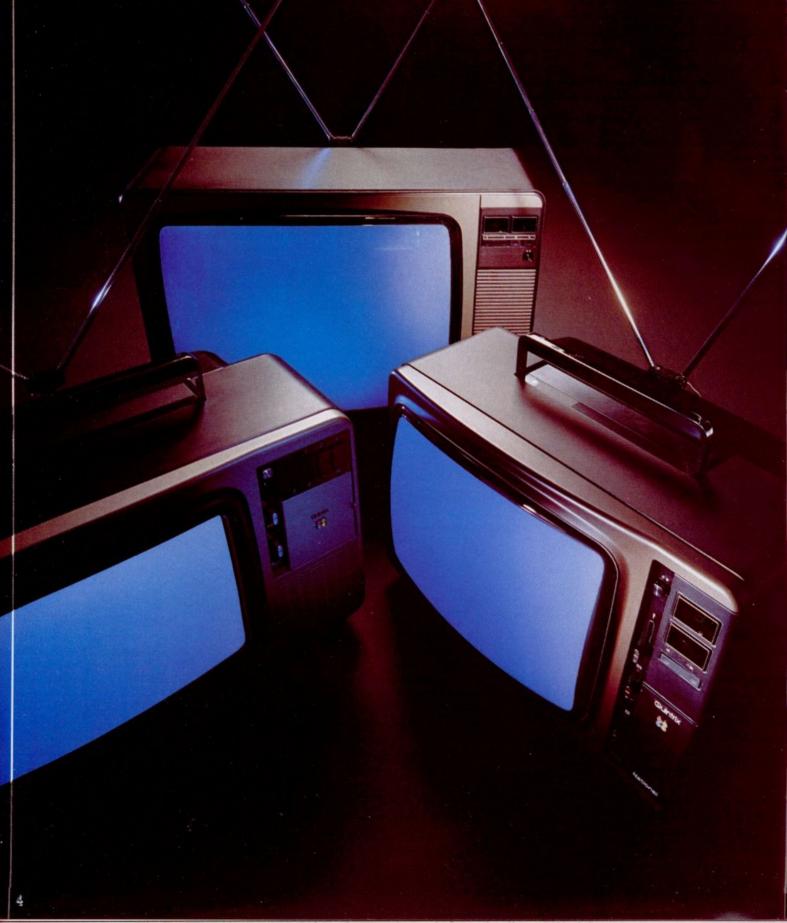
Niederlassung Frankfurt: Salzschlirfer Straße 17 6000 Frankfurt-Fechenheim Telefon (0611) 41 90 35

Verkaufsbüro Düsseldorf: Heinrich-Hertz-Straße 4 4006 Erkrath 1 Telefon (0211) 25 20 93-96

Inhalt:	Seite:
Fernseher	4 - 20
Fernsehüberwachungsanlage	21
VHS · Video-Recorder	22/23
Radios	24 - 33
Uhren-Radios	34/35
Cassetten-Rec./Radio-Rec.	36 - 47
Stereo	48 - 60
Zubehör	61
Batterien	62/63
Technische Daten	64 - 67



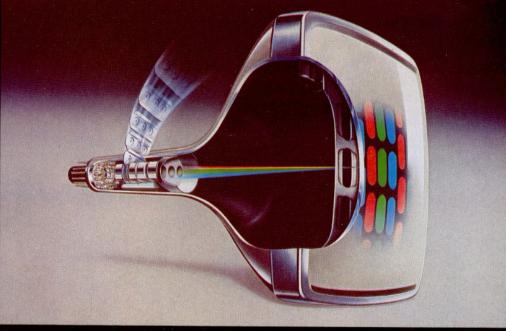
ETTSETET



## **Duintrix** arbbildröhre

Eine Besonderheit der National Quintrix-Farbbildröhre ist die zusätzliche Vortokussierungslinse, die den Elektronenstrahl stärker bündelt und ihn genau auf die Phosphorpunkte des Leuchtschirms lenkt. So werden Farbüberlappungen vermieden. Ein weiterer Vorteil der Quintrix-Farbbildröhre ist die Black Matrix. Jedes Leuchtfeld ist rundherum schwarz eingefaßt. Durch die Black Matrix treten die einzelnen Farben intensiver hervor, das Bild wird leuchtender.

National gewährt auf jedes Gerät 1 Jahr Vollgarantie auf Ersatzteile inclusiv Arbeitszeit.

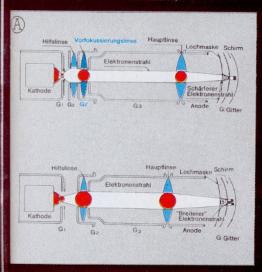


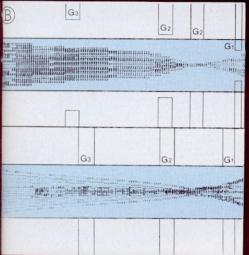
### Hauptvorteile der Quintrix-Bildröhre

### Schärfe

Herkömmliche Bildröhren haben 2 Elektronen-Linsen. Die Quintrix-Bildröhre verfügt über drei insen. Das Wichtigste: eine besondere Prefocus-Linse nindelt den Elektronenstrahl schon vor der Hauptlinse. Nur der exakt gebündelte Strahl kann die Linse passieren und trifft haargenau auf die Phosphor-Leuchtpunkte. Das Ergebnis ist ein gestochen scharfes Bild.

Den Strahlengang in der Quintrix-Farbbildröhre haben wir als Vergleich zum Strahlengang in der her-ömmlichen Bildröhre elektronisch aufzeichnen lassen. Da man Computer nicht täuschen kann, gibt es auch keine Tauschung darüber, daß der Strahlengang in der Quintrix-Farbbildröhre genauer gebündelt ist (und damit das Bild auf dem Bildschirm wesentlich schärfer).





### Helligkeit

Die Quintrix-Bildröhre hat ein helleres Bild als alle Farbbildröhren, die wir vorher produziert haben. Warum? Grundsätzlich wird die Helligkeit von zwei Hauptfaktoren

1. Leuchtenergie des Phosphors

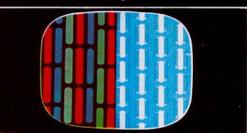
2. Anzahl der Phosphor-Punkte auf dem Schirm

Entscheidend für ein helles Bild sind:

Transparenz der Phosphor-Punkte und die Anzahl der Leuchtenfelder auf dem Schirm. Das für die Quintrix-Bildröhre verarbeitete Phosphor hat

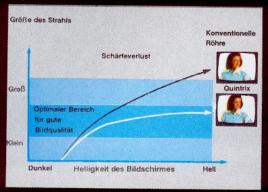
eine Transparenz von 85%, und die Phosphor-Streifen der Quintrix-In-Line-Bildröhre nehmen 60° der Bildfläche ein. Dies sind die Gründe, warum die Quintrix-Bildröhre ein

besonders helles Bild wiedergibt.



### Größe des Leuchtpunktes

Die Größe des Leuchtpunktes bestimmt entscheidend die Bildqualität. Unsere Quintrix-Bildröhre granttert Ihnen ein scharfes Bild bei großer Helligker. Und ein helleres Bild zu erzielen, wird ein intensiverer Elektronenstrahl erzeugt, der den Leuchtpunkt energiereicher macht. Ein zu großer Leuchtpunkt aber ist gleichbedeutend mit weniger präziser Fokussierung. Bei unserer Quintrix-Bild-röhre behält der Leuchtpunkt auch bei großer Bildhelligkeit die richtige Größe genauer bei als bei unserer herkömmlichen Bildröhre. Das Resultat ist ein schärferes Bild auf einem helleren Bildschirm. Mit anderen Worten: die Quintrix-Bildröhre schafft die ideale Verbindung von



### Kontrast

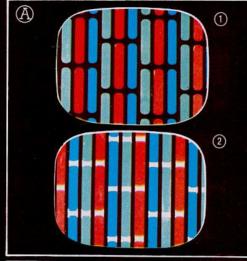
Zur Verbesserung des Kontrasts der Quintrix-In-Line Bildröhre umgibt das "Black-Matrix-System" jeden Phosphorstreifen vertikal und horizontal mit einem schwarzen Umfeld (Bild 1).

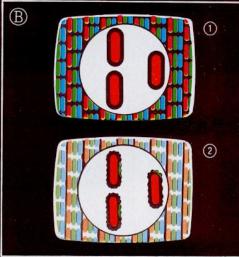
Die Quintrix-In-Line-Bildröhre bietet 18 mehr Kontrast als

vergleichbare Systeme mit einer senkrechten schwarzen Bildeinfassung (Bild?). Mit der, von National verwendeten, direkten Belichtungs-methode wird eine Lochmaske hergestellt, die ein kontrast-reiches, klares Bild hervorbringt.

haargenau den entsprechenden Phosphorstreifen

Farbüberlappungen und verschwommene Bilder





# **TC-272 UR**



### 51 cm Farbfernseher mit Quintrix In-Line-Bildröhre und Infrarot-Fernbedienung

Die bewährte 110° Quintrix Farbbildröhre garantiert auch bei unserem neuesten Gerät das helle, scharfe und kontrastreiche Bild.

Neu ist die Infrarot-Control -Fernbedienung. Mit ihr lassen sich 16 Programme, Helligkeit und Kontrast einstellen und die Lautstärke regulieren. Eine besondere Taste bringt alle Werte für Helligkeit und Kontrast auf die im Werk eingestellte Ideal-Norm zurück. Mit der "Ton-Stop-Taste" läßt sich der Ton abschalten und in gleicher Lautstärke wieder einschalten.

Das gewählte Programm wird für einige Sekunden als grüne Leuchtziffer auf dem Bildschirm sichtbar. Ein Video-Sensor paßt Helligkeit und Kontrast des Bildes automatisch den Lichtverhältnissen im Raum an. Die Grundeinstellung der Sender wird durch einen Sendersuchlauf und eine Senderspeicherung erleichtert. Der Suchlauf findet automatisch die optimale Einstellung. Die Sender bleiben gespeichert, auch wenn der Strom einmal unterbrochen werden sollte.

Servicefreundlichkeit ist auch bei diesem Gerät selbstverständlich.

Abmessungen: 58,6 x 42,0 x 40,3 cm (BxHxT) Gehäusefarbe: anthrazit Zubehör: Ohrhörer Zusätzlich erhältlich: UHF/VHF Dipolantenne TA-22E



Infrarot-Fernbedienung



Station-Memory für optimale Sendereinstellung und Stations-Speicherung









# **TC-873 UR**



Quintrix In-Line Bildröhre für ein perfektes Farbbild



Die aufsteckbare Dipolantenne für VHF und UHF kann um 180° gedreht werden.

### Große Technik im 46 cm Color Fernseher mit "Infra-Control"-Fernbedienung.

Für das perfekte Farbbild sorgt die 110° Quintrix Farbbildröhre in In-Line-Technik.

Mit der Infrarot-Fernbedienung lassen sich die gespeicherten Fernsehprogramme der Reihe nach abrufen, die Lautstärke regeln und selbstverständlich das Gerät ein- und ausschalten. Mit der "Ton-Stop-Taste" wird der Ton ab-geschaltet, wenn beispielsweise das Telefon klingelt – und läßt sich hinterher durch Knopfdruck in gleicher Lautstärke wieder einschalten.

Die Grundeinstellung wird durch den automatischen Sender-Suchlauf und die Station-Memory-Schaltung erleichtert.

Eine Norm-Taste am Gerät bringt die Farbwerte und den Kontrast wieder auf den im Werk eingestellten Idealwert.

Ein Video-Sensor paßt die Hellig-keit des Bildes automatisch der Raumbeleuchtung an.

Die Modultechnik macht das Gerät servicefreundlich.

Abmessungen: 57,3 x 41,2 x 41,1 cm (BxHxT) Gehäusefarbe: anthrazit Zubehör: Ohrhörer Zusätzlich erhältlich: UHF/VHF Dipolantenne TA-22E





Infrarot-Fernbedienung



Station-Memory für optimale Sendereinstellung und Stations-Speicherung

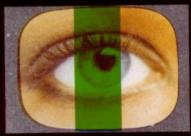


# TC-48UM



### Das Farbfernsehgerät von National mit viel Technik und Bedienungskomfort.

Die Quintrix-In-Line-Farbbild-röhre sorgt für ein helles, scharfes und kontrastreiches Farbbild. Die Programmwahl erfolgt elektronisch über Sensortasten. Magic-Line, die "Magische Linie", erleichtert die Grundeinstellung auf 7 Sensor-Programmtasten. Für die gleichbleibend gute Bildqualität der eingespeicher-ten Sender sorgt die AFC-Schaltung. Auf steckbaren Moduln sind alle wichtigen Funktionen untergebracht. Jeder Service-Techniker weiß sofort, wo er suchen muß und kann den Fehler in Sekunden beheben – wenn es einmal sein muß. Denn nicht umsonst geben wir eine weitreichende Garantie. Der perfekten Technik angepaßt ist die mo-derne kompakte Form des Gehäuses. Die aufsteckbare Dipol-Antenne und das geringe Gewisht machen den TC 48UM überall spielbereit, wo eine Steckdose in der Nabe ist



"Magic Line"
Optische Hilfe zur Feinabstimmung
Schmaler Streifen
=optimales Bild.
Anschließend sorgt die automatische Frequenzkontrolle (AFC)
für eine konstante Bildschärfe



TY-33
Batterieadapter, damit National Color-Portables mobiler werden.

Diesen Adapter haben wir speziell für National Color-Portables entwickelt Eris nur für diese Fernseher verwendbar, wei er 12 Volt Gleichspannung in 220 Volt Gleichspannung umwandelt. Eine Warnlampe zeigt an, daß die Battenspannung unter 11 V sinkt oder über 14,5 V ansteigt.



Sensor-Senderwahl Einmal eingestellt, lassen sich alle Programme über die Sensor-Senderwahl mit leichter Berühru abrufen.



Technische Daten siehe Seite 64

# COLOR-PORTABLE

# TC-481UR



36 cm-Farbportable mit Infrarot-Fernbedienung

Perfektes Farbbild durch die Quintrix-Farbbildröhre. Über die Infrarot-Fernbedienung lassen sich alle wichtigen Funktionen steuern. Einmal gespeicherte Programme sind dann über die Fernbedienungseinheit jederzeit abrufbereit. Die Automatik stellt den Sender exakt scharf ein. Der gewählte Kanal wird als Leuchtzahl neben dem Bildschirm angezeigt. Das elektronische Empfangsteil kann 8 Programme speichern. Mit der aufsteckbaren Dipolantenne ist der TC-48lUR überall empfangsbereit. Abmessungen: 445 x 322 x 370 cm (B x H x T) Gehäusefarbe: anthrazit Zubehör: Ohrhörer, Dipolantenne, Fernbedienung

(Infrarot)



TY-33
Batterieadapter, damit National
Color-Portables mobiler werden.

Diesen Adapter haben wir speziell für National Color-Portables entwickelt. Er ist nur für diese Fernseher verwendbar, weil er 12 Volt Gleichspannung in 220 Volt Gleichspannung unwandelt. Eine Warnlampe zeigt an, daß die Batteriespannung unter 11 V sinkt oder über 14,5 V ansteigt.





chnische Daten siehe Seite 64

36 cm

# **TC-381EU**



### 33 cm-Farb-Portable

Für das helle und scharfe Bild sorgt die Quintrix Farbbild-röhre. Auf 8 elektronischen Programmwahltasten lassen sich alle VHF/UHF-Programme speichem.

Der große Frontlautsprecher sorgt für den guten Klang zum guten Bild.

Das geringe Gewicht (nur 12,3 kg) und die Anschlußmöglichkeit an 12 V (über Adapter TY-33) machen dieses Gerät zum idealen Farbfernseher für zuhause und unterwegs.

Selbstverständlich ist der TC-38IEU auch mit einem Video-Kanal zum Anschlußeines Video-Recorders

ausgerüstet.

Abmessungen: 459 x 328 x 350 cm (B x H x T) Gehäusefarbe: anthrazit Zubehör: Ohrhörer, aufsteckbare Antenne Zusätzlich erhältlich: TY-33, Batterie/Netz/Adapter



TY-33 Batterleadapter, damit National Color-Portables mobiler werden.

Diesen Adapter haben wir speziell für National Color-Portables entwickelt. Er ist nur für diese Fernseher verwendbar, weil er 12 Volt Gleichspannung in 220 Volt Gleichspannung umwandelt. Eine Warnlampe zeigt an, daß die Batteriespannung unter 11 V sinkt oder über 14,5 V ansteigt.







# OR-PORTA

# **IC-333EU**



### Der tragbare Farbfern-seher für Netz- und Batterie-Betrieb

Ein flacher 32-cm-Bildschirm sorgt für das reflektionsfreie Bild. Die Quintrix-Farbbildröhre mit der zusätzlichen Vorfokussierungslinse bündelt den Elektronenstrahl besonders stark und läßt das Bild in klaren, natürlichen Farben erscheinen.



Auf 8 Programmwahltasten lassen sich alle Programme speichem. Eine Taste ist für das Anwählen des AV-Kanals bestimmt, eine Einrichtung, die diesen Fernseher zukunftssicher macht.

"Quick-On"-System. Beim Einschalten ist der Ton sofort da, das Bild nach 4 Sekunden. Direkter Anschluß an die Steckdose oder an die 12-V-Batterie.

Eine Warnlampe zeigt bei Batteriebetrieb an, daß die Spannung unter 11,5 Volt sinkt. Die aufsteckbare Dipolantenne sorgt überall für guten Empfang.

Abmessungen: 45,6 x 31,3 x 37,9 cm (B x H x T) Gehäusefarbe: schwarz Zubehör:

UHF/VHF Dipolantenne, Ohr-hörer, Netz- und Batterieanschlußkabel.



Quintrix-In-Line Bildröhre für ein perfektes Farbbild.



Überall mitzunehmen - überall spielbereit, an Netz oder 12-V-Battene



Flacher Bildschirm für ein blendfreieres Fernsehbild.

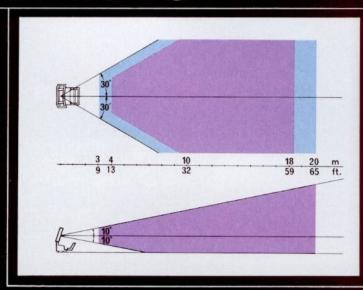




Das ideale Fernsehsystem für alle großen Räume, für den Privatbereich, für Schulen, Hörsäle und Ausstellungen. TC-6200 ist eine kompakte Einheit aus Projektionssystem und Bildschirm. So ist ein kompliziertes Justieren nicht erforderlich. Durch eine Weiterentwicklung der Projektionsröhren ist es uns gelungen, das Bild so hell zu machen, daß es in einem mit 500 Lux erhellten Raum noch deutlich zu sehen ist. Die Leinwand besteht aus einem besonderen Material, das sich leicht reinigen läßt. Drei Farbröhren projizieren ihre Strahlen über einen Spiegel auf die Leinwand. Erst hier entsteht das brillante Farbbild.

Ein Fernsehempfangsteil mit der Speichermöglichkeit für 16 Programme ist im TC-6200 eingebaut. So läßt er sich ebenso einfach wie jeder Fernseher be-nutzen. Ein automatischer Sendersuchlauf macht die Sendergrundeinstellung zum Kinderspiel. Uber die Infrarot-Fernbedienung mit 16 Programmtasten incl. AV-Kanal lassen sich alle Stationen auch aus größerer Entfernung abrufen sowie Helligkeit, Farbe und Lautstärke regeln.

Anschlußmöglichkeiten für Fernsehkamera (s/w oder Color), Video-Recorder, TV-, Dia- und Filmprojektoren und Außenlautsprecher machen das Gerät universell einsetzbar.



Durch die Spezialleinwand wird ein optimaler Betrachtungsabstand zwischen wier und achtzehn Metern erzielt; in einem Winkel von 30° ergibt sich eine optimale Bildhelligkeit und Schärfe.

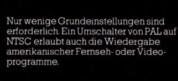




Fernbedienung mit 26 Funktionen zur Bedienung des TC-6200 auch aus größeren Entfernungen.



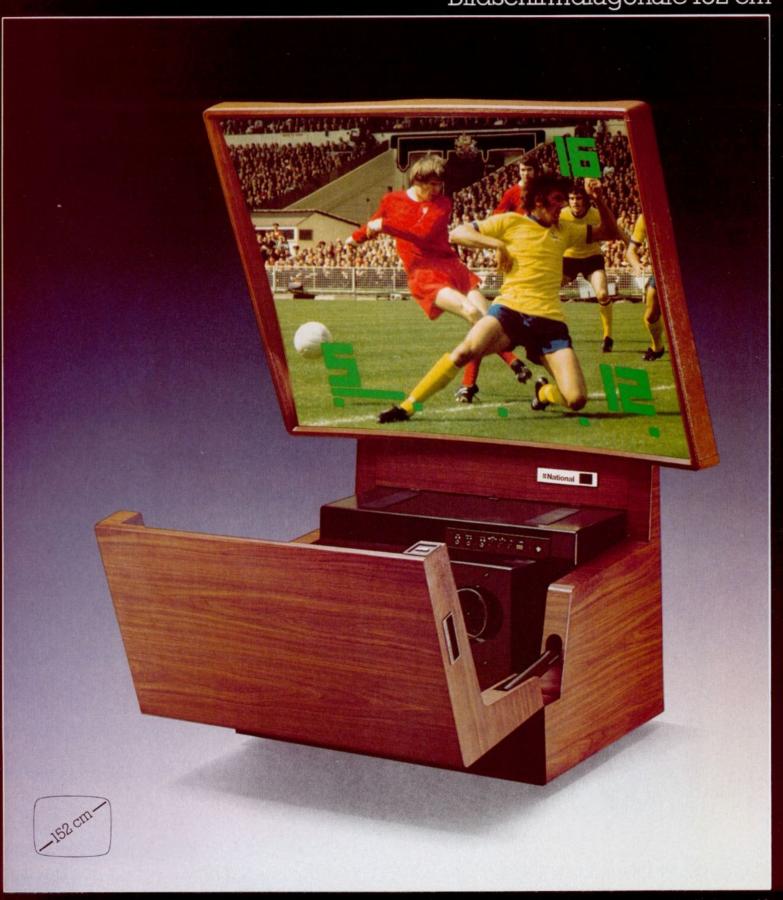
Drei Farbröhren projizieren über einen Spiegel auf den 152 cm-Bildschirm (Diagonale). Erst hier entsteht das helle, brillante Farbbild.



Geschlossen nimmt das Gerät nur wenig Raum ein. Alle wichtigen Teile sind vor Beschädigung geschützt. 67.0cm

170.0cm

Bildschirmdiagonale 152 cm



# **R-602ES**



### Schwarz-Weiß Portable in 3 frischen Farben.

Neues Design und perfekte National Technik Ein Gerät, das "mobil-macht". Der integnierte Griff macht den TR-602 ES bequem tragbar. Zusätzliche Anschlußmöglichkeit an 12 V macht ihn überall spielbereit. Geringer Stromverbrauch durch Volltransistorisierung. Bei Netz-betrieb sind Bild und Ten nach dem Einschalten sofort da.

3-Bild-ZF-Stufen sorgen auch in empfangsschwachen Gegenden für guten Empfang. Eine Mono-pol-Teleskopantenne für alle Bereiche ist eingebaut. Lieferbar in den Gehäusefarben weiß, rot und gelb.

Zubehör: Ohrhorer

Zusätzlich erhältlich: 12-Volt-Auto-Bootsakku-Anschluß-kabel TY 170 E



Auto-/Bootsakku-Anschluß über Zigarettenanzunder am Armaturenbrett.



# SVV-PORTABLE

# TR-662 ES

### Schwarz-Weiß Portable mit flacher Bildröhre

Der flache 31-cm-Bildschirm des TR-662 ES ist blendfreier als der herkömmliche gewölbte Bildschirm. Das ist für einen Portable besonders wichtig. Auf 6 Sensor-Programmwahltasten lassen sich alle Programme vorprogrammieren und mit einer leichten Berührung wieder abrufen. Eine automatische Spannungsregelung sorgt für ein stabiles, störungsfreies Bild. Eine Monopol-Teleskopantenne für alle Bereiche ist eingebaut. So ausgerüstet, bringt der TR-662 ES auch in empfangsschwachen Gebieten ein gutes Bild.



Herkömmlicher gewölbter Bildschirm



Flacher blendfreier Bildschim

Gehäusefarbe: Silber-anthrazit Zubehör: Ohrhörer, Netzkabel, Zusätzlich erhältlich: Auto-/Bootsakku-Anschlußkabel TY-172E

15



# **TR-525 ES**



### Der neue Super-Portable

Überall spielbereit durch 3fach Stromversorgung über Trockenbatterien, Netz- und 12-V-Auto-/ Bootsakku-Anschluß. Die eingebaute Teleskopantenne sorgt auch in empfangsschwachen Gebieten für gute Bildqualität auf dem 14-cm-Bildschirm. Den guten Ton liefert ein 9-cm-Lautsprecher. Sämtliche Bedienungselemente sind auf der Frontseite angebracht.

Mit einer ausklappbaren Stütze unter dem Gerät läßt sich ein günstiger Betrachtungswinkel erzielen.

Mit dem umlegbaren Griff seitlich am Gerät läßt sich der 4,1 kg leichte TR-525 ES problemlos tragen.

Zubehör: Ohrhörer, Autoakku-Anschlußkabel.









3fach Stromversorgung durch Monozellen, 220 V Netzbetrieb oder Auto-/Bootsakku.





# SVV-PORTABLE

# TR-809 EU



### Der s/w-Portable mit 20cm-Bildschirm

20 cm-Bildschirm und super portable durch geringes Gewicht und 3fach-Stromversorgung Das robuste Gehäuse birgt eine robuste Technik Ein Gerät, das immer dabei ist und fast alles mitmacht Die ausklappbare Stütze an der Unterseite des Gerätes bringt den Bildschirm in die günstigste Betrachtungsposition Für die notwendige Energie sorgen 9 Monozellen (z. B. National UM-1), der 12 V-Auto-/Bootsakku-Anschluß und der 220 V-Netzanschluß Gehäusefarbe: silbergrau/anthrazit Zubehör: Auto-/Bootsakku-Anschlußkabel, Ohrhörer, NF-Verbindungskabel





3fach Stromversorgung durch Monozellen, 220 V Netzbetrieb oder Auto-/Bootsakku.



# TR-3000S



### Das Fernseh-Radio im Camera-Look

Eine super-portable Fernseh-Radio-Kombination mit 8 cm-Bildschirm, auf dem Sie alle Programme scharf und kontrastreich abgebildet finden. Damit's noch schärfer wird, wird die Vorsatzlinse gleich mitgeliefert. Sie vergrößert das Bild auf ca. Il cm.
Das UKW/MW-Radio liefert das Kontrastprogramm oder die Hitparade oder was immer Sie wollen.
3fach-Stromversorgung macht den TR-3000S überall spielbereit (6 Monozellen – z. B. National UM-1 –, 12 V-Auto/-Bootsakku oder 220 V Wechselstrom).
Gehäusefarbe: schwarz Zubehör: Auto/Bootsakku-Anschlußkabel, Ohrhörer,

Schulterriemen



Einfache Fernseh-Senderabstimmung und Bereichs-Umschaltung.

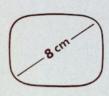


An einem Trageriemen läßt sich der TR-3000S bequem überall hin mitnehmen.



UKW/MW-Skala.







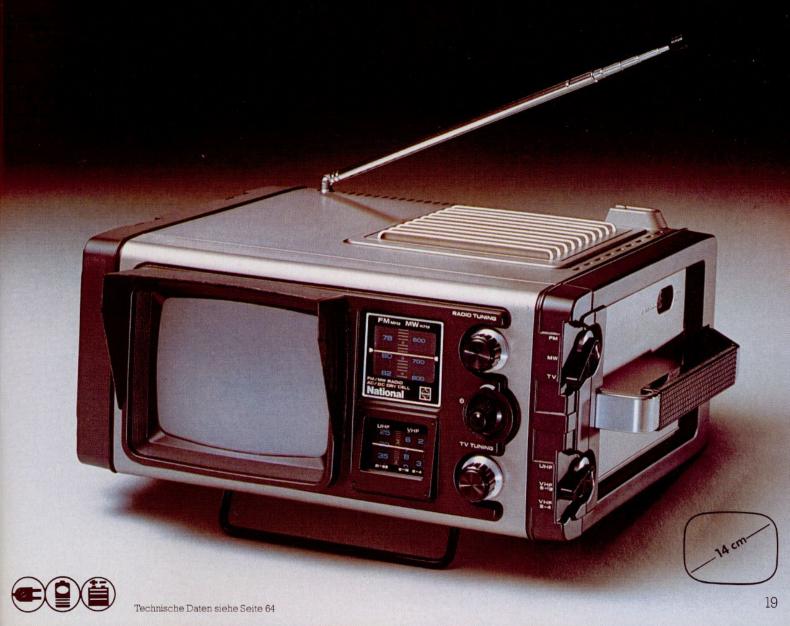
### SVV-PORTABLE

# TR-5010 S

### Der Fernseher mit eingebautem Radio



14 cm-Bildschirm zum guten Empfang aller VHF/UHF-Kanäle und UKW/MW-Radio sind in diesem Modell vereint. Eine Kombination für Information und Unterhaltung Eine ausklappbare Stütze bringt das Gerät in einen optimalen Betrachtungswinkel 3fach-Stromversorgung macht den TR-5010S überall spielbereit (9 Monozellen – z. B. National UM-1 –, 12 V-Auto-/Bootsakku oder 220 V Wechselstrom). Es ist der ideale Begleiter für unterwegs und zeigt seine Überlegenheit auch zuhause Gehäusefarbe: silber/anthrazit Zubehör: Auto/Bootsakku-Anschlußkabel, Netzkabel, Ohrhörer



# R-5001S

# V-PORTABLE



Die Kommunikations-Maschine. s/w-Fernseher, 4-Bereichs-Radio und Cassetten-Recorder.

Der 14 cm-Bildschirm bildet das Zentrum dieses viel-seitigen Geräts. Das 4-Wellen-bereichs-Radio (UKW/MW/LW/KW) bringt Informationen aus aller Welt, die sich gleich auf dem einge-bauten Cassetten-Recorder speichem lassen. Oder spielen Sie Ihre eigenen Cassetten. Über einen Mikrofon-Eingang lassen sich auch eigene Aufnahmen machen Ein Kombiinstrument für Aufnahmeaussteuerung, Feldstärke und Batteriezustand, ein Bandzählwerk sowie die Skalenbeleuchtung machen das Gerät bedienungsfreund-

3fach-Stromversorgung über Monozellen (z. B.9 x National UM-1), 12 V-Auto/Bootsakku oder 220 V Wechselstrom. Gehäusefarbe: anthrazit Zubehör: Auto/Bootsakku-Anschlußkabel, Netzkabel, Ohrhörer, Mikrofon



CCTV

# **WV-30KN**

# National

### Kamera

Stromversorgung Vidikonröhre

Abtastfrequenz horiz.

Abtastsystem

vom Monitor (15 V) 2/3" Vidikon mit statischer Fokussierung und magnetischer Ablenkung 20PE14 eingebauter Zeilensprung CCIR 15,625 kHz Betriebsentfernung max.
Auflösung
Minimalbeleuchtung
Belichtungsregelung
Regelbereich
Betriebstemp. Bereich
Rauschabstand
Gewicht
Abmessungen BxTxH

100 m 500 Linien (Bildmitte) 20 Lux automatisch 5000:1 -10°C bis + 50°C >40 dB 820 g 117 x 215 x 50 mm

### Die komplette Fernseh-Überwachungsanlage

Einsetzbar für die unterschiedlichsten Aufgaben – auch im privaten Bereich – wie Eingangsoder Grundstücksüberwachung und Beobachtung der spielenden Kinder,

Die Grundeinheit besteht aus einem 22-cm-Monitor mit Wahlschalter für 3 Kameras und einer Kamera mit einem 16-mm-Objektiv F 1,6. Für Kabelwege bis 100 m wurde diese Anlage konziniert

konzipiert.
Ein reichhaltiges Zubehör –
von der Zusatz-Kamera über
Objektive, Schwenkköpfe,
Fernbedienung bis hin zu
Schutzgehäusen – ist lieferbar.
Lassen Sie sich von Ihrem
Fachhändler beraten und fordern
Sie unseren Sonderprospekt an.



WV-411



# **NV-8600E**



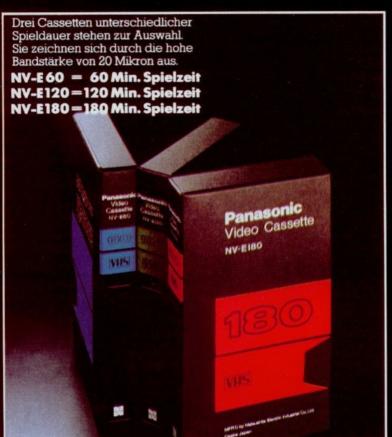
### VHS-Video-Heim-System

Das neue Video-Heim-Gerät macht unabhängig von Fernseh-zeiten. Jetzt können Sie am Montagabend den sonntäglichen Frühschoppen sehen, oder was immer Sie auf den Videobändern mit einer Laufzeit bis zu 3 Stunden aufgenommen haben.

Die Bedienung ist so einfach wie bei einem Recorder für Tonauf-nahmen, nur haben Sie mehr Möglichkeiten. Mit dem NV-8600E können Programme aufgenommen werden, die gleichzeitig auf dem Bildschirm erscheinen oder ein zweites Programm, das man ebenfalls gern sehen möchte, oder aber das Gerät schaltet sich

durch die eingebaute Zeitschaltuhr vorprogrammiert ein und nimmt eine bestimmte Sendung auf. Durch das eingebaute Fernsehempfangsteil mit 8 Programm-wahltasten ist all dies möglich. Selbstverständlich läßt sich auch eine Kamera anschließen, um selbst Bild- und Tonaufnahmen zu machen.









Zylindermotor mit Direktantrieb und Quarzsteuerung. In Verbindung mit einem direktangetriebenen, servogesteuerten Capstan-Motor und einem dnitten Motor für den "M"-Ladevorgang bürgt dieser Kopftrommelantrieb für maximale Bildstabilität auch bei Netzspannungsschwankungen. Leistungsaufnahme geringe 30 Watt. Netzfrequenz 50/60 Hz.



Kaum zu überbietende Vielseitigkeit. Das NV-8600 E ist mit Empfangsteilen für alle normalen UHF/VHF-Sendungen ausgerüstet. Ausgerüstet auch mit Digital-Zeit-uhr/Zeitschalter für unbeaufsichtigte Aufzeichnungen. Eingänge für ein Mikrofon, eine Video-Kamera und ein Video-Ausgang. Speicher-Bandzählwerk und fermgesteuerte Pausenfunktion für Aufnahme und Wiedergabe.



Präzisionsgefertigtes Aluminium-Spritzgußchassis. Dieses trotz geringstem Gewicht sehr robust ausgeführte Chassis schützt die VHS-Mechanik vor Stößen bei Transport und Betrieb. Das dem VHS-System eigene, hohe Leistungsvermögen bleibt daher auch im harten Einsatz erhalten.



Ein-Tasten-Aufnahmefunktion. Damit ist das NV-8600 E einfacher zu bedienen als die meisten Audio-Cassettengeräte. Bild und Ton können am Fernsehempfänger mitverfolgt werden. Vollautomatische Bandendabschaltung für alle Laufwerksfunktionen.



Einfachstes Einlegen der Cassette. Neuentwickelte "M"-Bandführung mit extrem kurzem Bandweg gewährleistet Schnellstarts und stabilen Bandtransport.

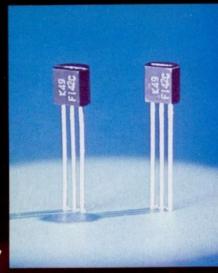


Wartungsarbeiten waren noch nie so unkompliziert. Alle integrierten Schaltkreise wurden in steckbarer Modul-Technik ausgeführt.

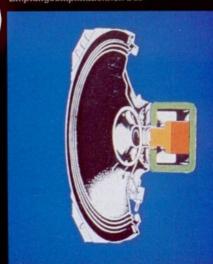




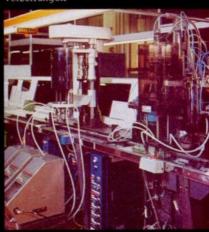
Digital-Frequenzanzeige und Allzahnrad-antrieb sorgen für genaue, schlupffreie Sendereinstellung.



Bauteile wie Feldeffekttransistoren tragen zu einer besonders hohen Empfangsempfindlichkeit bei.



Ein Doppel-Konus-System sorgt für den besonders guten Klang, naturgetreue Wiedergabe und ein Minimum an



Einsatz von Computern für die Herstellung von Printplatten, die über die Qualität der Nationalgerate entscheiden.

technischen Stand entsprechen. Unsere Forschungslaboratorien sind immer auf der Suche nach neuen Techniken -

National Panasonic baut Radios, die dem neuesten

> so entstanden z.B. der RF-016 mit Spezial-Magnet im extra entwickelten Lautsprecher und die Weltempfänger mit einer extrem genauen digitalen Frequenzanzeige.



# **RF-8000**

Was er kostet ist viel-was er kann ist unbezahlbar.

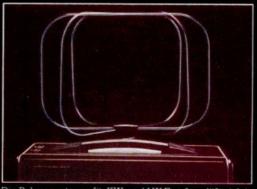
Der Intercontinentalempfänger mit 24 Wellenbereichen.



zur genauen Einstellung der einzelnen Frequenzbereiche und der Sender.



24 Wellenbereiche, davon allein 12 KW-Bänder. Auf Knopfdruck dreht sich das gewünschte Band in das Sichtfenster der Skala



Die Rahmenantenne für KW- und LW-Empfang läßt sich in jede Richtung drehen, um Sender optimal einzufangen.



Besondere Schaltkreise mit ausgesuchten Bauteilen sorgen auch auf den Seitenbändern für guten Empfang

### Empfindlichkeit

VHF 1 VHF 7 FM: 0,5 ~ 1,0 μV AM: 0,7 ~ 1,5 μV VHF 8 FM: 2,0 μV AM: 6,0 μV

LW, MW, MB, SB LW: MW:

MW: 70 µV/m
MW: 15 µV/m
MB 1: 15 µV/m
MB 2: 20 µV/m
SW 1 ~ SW 12
0,2 ~ 0,4 µV (SSB Schmal)
0,5 ~ 1,0 µV (AM Schmal)

### Trennschärfe

50 kHz (- 3 dB) 300 kHz (- 60 dB) 10 kHz (- 3 dB) 15 kHz (- 60 dB) VHF Breit Schmal

LW, MW, MB, KW

1,7 kHz (- 3 dB) 17 kHz (- 60 dB) 11 kHz (- 3 dB) 3 kHz (- 60 dB) Schmal

### <u>Spiegelfrequenzunterdrückung</u>

70 ~ 35 dB VHF LW 65 dB 35 dB 30 dB MW MB SW 1~SW 12 70~35 dB

24 Wellenbereiche, mit einem Empfangsbereich von 150 kHz bis 230 MHz fangen die ganze Welt ein – auf UKW, MW, SSB und CW. Die 24 Bereiche schließen 12 KW-, 2 Marine-, LW-, MW- und 8 VHF-Bänder ein. Auf Trennschärfe und hohe Empfindlichkeit wurde besonderer Wert gelegt. So sorgen ein quarzgesteuertes Doppelüberlagerungs-system, abgestimmte ZF-Verstärkerstufen, ein 6stufiger ZF-Verstärker, ein ultramodernes mehrgliedriges Keramikfilter und eine Antennen-Anpassungsschaltung für die hervorragende KW-Qualität. Für stabilen Empfang werden im Abstimmsystem goldbeschichtete Kontakte eingesetzt. Frequenzlineare Abstimmkondensatoren machen die KW-Skala vollständig linear ablesbar. Ein BFO-Kreis für die Demodulation von Seitenbändern (SSB) und trägerlosen Signalen (CW) ist eine weitere Besonderheit des RF-8000.

Bauteile, die sonst nur in professionellen Sendeanlagen und Forschungsgeräten verwendet werden, machen den RF-8000 zu einem absoluten Spitzengerät, mit dessen Technik, Vielseitigkeit, Wiedergabequalität und auch Preis nur wenige Geräte auf der Welt konkurrieren können.

Der RF-8000 ist ein Empfänger für Individualisten, er wird einzeln, nach Auftragseingang, gefertigt – speziell für jeden Kunden. Da National-Geräte in Japan gebaut werden, dauert es ca. 4 Monate, bis der RF-8000 ausgeliefert wird. Gutes braucht eben seine Zeit. Und gut ist nicht nur der Preis. Gut ist vor allem die Technik.

Dieses Gerät ist für die Bundesrepublik nicht zugelassen und nur für den Export bestimmt



### Frequenzbereiche:

Band	Frequenzbereich	Band	Frequenzbereich	Band	Frequenzbereich
VHF 1	30 ~ 40 MHz	LW	150 ~ 400 kHz	SW 5	14,0 ~ 15,0 MHz
VHF 2	40 ~ 55 MHz	MW	520 ~ 1610 kHz	SW 6	15.0 ~ 16.0 MHz
VHF 3	55 ~ 76 MHz	MB1	$1.5 \sim 3.0  \text{MHz}$	SW 7	17,5 ~ 18,5 MHz
VHF 4	76~90 MHz	MB 2	$3.0 \sim 5.5  \text{MHz}$	SW 8	21.0 ~ 22.0 MHz
VHF 5	88 ~ 108 MHz	SW 1	5,5 ~ 6,5 MHz	SW 9	25,5 ~ 26,5 MHz
VHF 6	108 ~ 136 MHz	SW 2	$7.0 \sim 8.0  \text{MHz}$	SW 10	26,5 ~ 27,5 MHz
VHF 7	136~176 MHz	SW 3	9,0 ~ 10,0 MHz	SW II	28,0 ~ 29,0 MHz
VHF 8	176 ~ 230 MHz	SW 4	11,5 ~ 12,5 MHz	SW 12	29,0 ~ 30,0 MHz



# **RF-4900 LBS**







Profi-Technik auf allen Wellen



Digital-Anzeige mit  $\pm 10\,\mathrm{kHz}$ Anzeigegenauigkeit im UKW-Bereich und  $\pm 1\,\mathrm{kHz}$  im AM-Bereich

### Der "Weltweit-Receiver"

Grüne Digitalanzeige auf allen Wellenbereichen
Exakte Stationsanzeige durch
Direct-Readout-Mechanismus
Digital-Frequenz-Anzeigegenauigkeit  $FM \pm 10 \, kHz$ AM ± 1 kHz Wellenbereiche: UKW 87,5 - 108 MHz MW 520 - 1610 kHz LW 150 - 410 kHz KW<sub>1-8</sub> 1,6 - 30 MHz 2stufige Senderwahl Fine-Tuning Frequenzlinearer Drehkondensator Einheitliche Bandbreite auf allen KW-Bändern Vollständig regelbarer BFO-Tonhöhenregler Antennentrimmer Kombiinstrument für Senderstärke und Batteriezustand

Batterie/Netzbetrieb Gehäusefarbe: schwarz Zubehör: Ohrhörer

Netzkabel UKW-Wurfantenne Adapter für externe KW-Antenne 8 KW-Bänder mit gleicher Bandbreite für Informationen aus aller Welt

aus aller Welt

KW<sub>1</sub> 1,6 - 3 MHz

KW<sub>2</sub> 3 - 7 MHz

KW<sub>3</sub> 7 - 11 MHz

KW<sub>4</sub> 11 - 15 MHz

KW<sub>6</sub> 15 - 19 MHz

KW<sub>6</sub> 19 - 23 MHz

KW<sub>7</sub> 22 - 26 MHz

KW<sub>8</sub> 26 - 30 MHz





### RADIOS

# **RF-2800 LBS**



### DRZ®

Grüne Digitalanzeige auf allen Wellenbereichen für die ermüdungsfreie Senderjagd und präzises Auffinden der Stationen

Digital-Frequenz-Anzeigegenauigkeit FM ± 10 kHz

AM± 1 kHz

Wellenbereiche: UKW 87,5 – 108 MHz MW 525 – 1610 MHz LW 150 – 410 kHz

KW<sub>1-3</sub> 3,2 - 30 MHz Senderwahl in 2 Geschwindigkeiten

Feineinstellung
Vollständig regelbarer
BFO-Tonhöhenregler
Kombiinstrument für Senderstärke und Batteriezustand
Batterie-/Netzbetrieb

Gehäusefarbe: schwarz Zubehör: Ohrhörer Tragegun Netzkabel Sonnenblende Die tragbare Kurzwellen-Empfangsstation

Die ganze Welt empfangen Sie auf 3 KW-Frequenzbereichen KW<sub>1</sub> 3,2 – 8,0 MHz KW<sub>2</sub> 8,0 – 16,0 MHz KW<sub>3</sub> 16,0 – 30,0 MHz



Digital-Anzeige mit  $\pm$  10 kHz Anzeigegenauigkeit im UKW-Bereich und  $\pm$  1 kHz im AM-Bereich



# **RF-038**



### Der Kleine mit dem großen Klang

2 Wellenbereiche:

UKW 87,5 - 108 MHz MW 520 - 1610 kHz

Eine Leuchtdiode (LED) zeigt an, wenn ein Sender optimal eingestellt ist.

Teleskopantenne 2stufige Tonkontrolle

Ein 6-cm-Speziallautsprecher sorgt für den guten Klang Batteriebetrieb/Anschlußmöglichkeit für 6 V-Netzteil

Gehäusefarbe: schwarz/silber Zubehör: Ohrhörer.

Ist der Sender scharf eingestellt. leuchtet die LED-Anzeige auf.

### Extra flaches 2-Wellen-bereichs-Radio

2 Wellenbereiche: UKW 87,5 - 108 MHz MW 520 - 1610 kHz Nur 2,7 cm dick Eine Leuchtdiode (LED) zeigt

an, wenn ein Sender scharf eingestellt ist.

Teleskopantenne 2stufige Tonblende

Großer Speziallautsprecher für guten Klang Batteriebetrieb/Netzbetrieb

über Adapter Gehäusefarbe: silber

Zubehör: Ohrhörer



Ist der Sender scharf eingestellt, leuchtet die LED-Anzeige auf.





# RADIOS

Elegante, kompakte Form, leicht ablesbare Skala und übersichtliche Bedienungselemente.

# **RF-1105 LBS**



4 Wellenbereiche: UKW 87,5 – 108 MHz MW 520 – 1610 kHz LW 145 – 285 kHz KW 5,9 – 18 MHz

(50,8 – 16,7 m) lange klare Skala zum leichten Ablesen der Stationen

LED-Senderanzeige. Eine Leuchtdiode zeigt an, wenn ein Sender scharf eingestellt ist



Tonkontrolle
DIN-Buchse zum Anschluß
von Cassetten-Recorder oder
Plattenspieler.

Batterie-/Netzbetrieb Gehäusefarbe: schwarz/silber

Zubehör: Ohrhörer und Netzkabel.



Ist der Sender scharf eingestellt, leuchtet die LED-Anzeige auf.





# **RF-015**

# Nationa

### Extrem flaches Radio mit modernster Technik

15.7 mm flach Besonders leicht, nur 160 g mit Batterien

Für UKW- und MW-Empfang Die meisten Bauteile wurden für dieses flache Radio extra entwickelt, z. B. der besonders flache Lautsprecher, der mit einem neuartigen Magnet und einem Film-Konus ausgestattet ist Alle Bedienungselemente sind von oben zugänglich. So läßt sich das Radio auch bedienen, wenn es in einer Tasche steckt. Ohrhörer-Anschluß an der Oberseite Das Kabel des eingesteckten

Das Kabel des eingesteckten Ohrhörers wirkt gleichzeitig als Antenne

Teleskopantenne Gehäusefarbe: silber

Abmessungen: 75 x 127 x 15,7 mm (B x H x T) Zubehör: 2 Batterien UM-4

Ohrhörer Schutztasche









RADIOS

# **RF-016**

# Schicke Radios für alle, die viel reisen

### Der Radio-Wecker für unterwegs

- Super klein und flach mit 180 g leicht genug für jede Reise
- UKW- und MW-Empfang Quarzuhr mit Flüssigkeitskristallanzeige Beleuchtbare Zeitanzeige
- Beleuchtbare Zeitanzeige Getrennte Knöpfe für Stunden, Minuten und Sekunden erleichtern das Einstellen
- Weckmöglichkeit durch Alarmton oder Radioprogramm
- TeleskopantenneOhrhörer und Schutz-
- tasche werden mitgeliefert Gehäusefarbe; silber
- Gehausefarbe: silber Abmessungen:
- 75 x 138 x 17,3 mm (B x H x T) Zubehör: 2 Batterien UM-4 1 Silberoxyd-Batterie G-13





# **RC-100 BS**

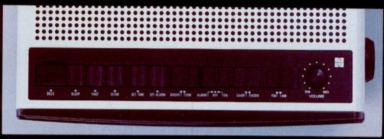
### Uhrenradio mit elektronischen Leuchtziffern

Genaue 24-Stunden-Zeitanzeige durch LSI-Schaltung UKW- und MW-Empfang Schnelleinstellung für Zeit und Weckzeit

Weckzeit "Null-Sekunden-Schalter", damit die Uhr sekundengenau geht

Weckwiederholung, Nach etwa 9 Minuten wird der Weckruf automatisch wiederholt Sleeptimer, schaltet das Radio selbsttätig ab Weckmöglichkeit durch Radio-

Programm oder Alarm Leuchtziffernanzeige in zwei Helligkeitsstufen einstellbar Gehäusefarbe: weiß



Alle Bedienungselemente sind übersichtlich gegliedert auf der Gehäuseoberseite angeordnet.





# **RC-200BS**



# Das Top-Modell! Moderne, flache Form und Super-Technik.

Leuchtziffernanzeige, in der Helligkeit stufenlos regelbar Höchster Bedienungskomfort UKW-und Mittelwellenempfang

Sekundengenauer Gang durch LSI-Schaltung Zeitschnelleinstellung Stromausfall-Anzeige zeigt an, wenn die Stromzufuhr kurzfristig unterbrochen wurde und die Zeitanzeige komigiert werden muß

Sleeptimer für sorgloses Einschlafen. Nach 60 Minuten schaltet sich das Radio automatisch ab.

Weckwiederholautomatik für alle, die keine Schnellauf-

steher sind Weckmöglichkeit durch Musik oder Alarm

Gehäusefarbe: silber



Alle Bedienungselemente sind übersichtlich gegliedert auf der Gehäuseoberseite angeordnet.



Stufenlos einstellbare Helligkeit der Leuchtziffernanzeige.





# Cassetten-Recorder Radio-Recorder



# **RN-Z 06**

# **RQ-170S**



#### Micro-Cassetten-Recorder mit 2 Bandgeschwindigkeiten

- Durch 2 Bandgeschwindig-keiten umschaltbar auf Laufzeit 2 x 30 oder 2 x 60 Minuten Eingebautes Kondensatormikrofon
- Praktische Einhand-Bedienung Capstan Antrieb
- Pausentaste
  - Automatische Aufnahmeaussteuerung
  - Funktionsanzeige durch LED-Lämpchen
  - Mithörkontrolle bei schnellem
  - Vor- und Rücklauf Gehäusefarbe: silber Zubehör: 3 x Micro-Cassette (RT-60MC), Ohrhörer, Lösch-

stecker, Tragetasche, Ver-

bindungskabel



2 Bandgeschwindigkeiten für noch längere Spielzeit. Die Bedienungstasten arbeiten nahezu geräuschlos.



#### Micro-Cassetten-Recorder für die Westentasche

- Ein Recorder-System für Batteriebetrieb
- Besonders klein und leicht Cassette mit langer Spieldauer (2 x 30 Min.)
- Eingebautes Kondensator-
- Mikrofon
- Einhandbedienung
- Pausentaste
- Automatische Aufnahmeaus-
- steuerung Eine Kombianzeige für Aufnahme und Batteriezustand
- Mithorkontrolle bei schnellem Vor- und Rücklauf
- Gehäusefarbe: schwarz
- Zubehör: 3 Micro-Cassetten (RT-60MC)
- Ohrhörer, Löschstecker, Tragetasche, Verbindungskabel



Einhandbetneb







### RECORDER

## **RN-195S**

### Micro-Cassetten-Recorder fürs Büro und für unterwegs

- Die ideale Ergänzung zum RQ-170S/RN-Z06
- Batterie/Netzbetrieb
   2 Bandgeschwindigkeiten für 2 x 30/60 Minuten Spielzeit
- 2 x 30/60 Minuten Spielzeit
  Automatische Endabschaltung
  Aufnahme-/Batterie-Kontrolllampe
- Bandzählwerk
  Anschlußmöglichkeit für Fußschalter
- Eingebautes Kondensator-Mikrofon und zusätzliche Anschlußbuchse für externes Mikrofon

Tonhöheneinstellung
Stufenlos regelbare Wiedergabegeschwindigkeit
Schnell-Löschsystem
Gehäusefarbe: silber
Zubehör:
3 Micro-Cassetten (RT-60MC)
Fußschalter für
Ein/Aus-Funktion, Trageniemen, Netzkabel



Mit dem Fufischalter (Zubehör) ist das RQ-195S auch als Abspielgerät für die Sekretärin geeignet.









## **RQ-2185**



### Mini-Cassetten-Recorder für Normal-Cassetten

EinhandbetriebEingebautes Kondensator-Mikrofon

Erschütterungsunempfindliches Bandtransportsystem Mechanische Pausentaste LED-Anzeige für Aufnahme

LED-Anzeige für Aufnahmeund Batteriekontrolle Mithörkontrolle bei Schnellvor-

und Rücklauf

3stelliges Bandzählwerk

4fach Stromversorgung: Batterie, Netz (Adapter), Auto-Boots-Batterie, aufladbarer Batteriesatz

 Automatischer Stromstop am Bandende

Gehäusefarbe: silber

Zubehör:

Tasche, Ohrhörer, Anschlußkabel, Netzadapter

Zusätzlich erhältlich:

Auto-/Boots-Adapter RP 917 E. Aufladbarer Batteriesatz RP-9214 "Der Mini-Mini". Ein kompakter Recorder, kaum größer als eine Cassette.

Eingebautes Kondensator-Mikrofon IC-Technik

Elektronisch geregelter Motor Bandendabschaltung Elektrische Pausentaste

Automatische Aufnahmeaussteuerung

Guter Klang durch neuentwickelten Lautsprecher mit frei aufgehängtem Konus 4fach Stromversorgung: Batterie, Netz (Adapter), Auto-Boots-Batterie, aufladbarer Batteriesatz

Gehäusefarbe: anthrazit Zubehör: Löschstecker Demo-Cassette, Tragetasche, Handschlaufe, Radio-Anschlußkabel, Ohrhörer

Zusätzlich erhältlich: Auto-/Boots-Adapter RP 914 E, aufladbarer Batteriesatz RP-093N, Netz-Adapter RP-667N



Einhandbetrieb



Eine Tragetasche schützt das Gerät beim Transport







# **RQ-3015**

# **RQ-312 DS**

Der kleine, leistungsstarke Cassetten-Recorder.

Einfache Drucktastenbedienung Automatische Aufnahemaussteuerung garantiert perfekte Aufnahmen

Eingebautes Kondensator-Mikrofon

Automatischer Stromstop am Bandende schützt Cassette und Batterien

Batterie-/Netzbetrieb Gehäusefarbe: anthrazit Zubehör:

Netzanschlußkabel



Eingebautes Kondensator-Mikrofon

Cassetten-Recorder für Anspruchsvolle.

Eingebautes Kondensator-Mikrofon Bandwahlschalter für CrO<sub>2</sub>/Normal-Cassette Bandzählwerk Super-Permalloy-Tonkopf mit langer Haltbarkeit Automatische Aufnahmeaussteuerung Stufenlose Tonblende Auto-Stop, automatischer Stromstop am Bandende Versenkbarer Tragegriff Batterie-/Netz-Betrieb DIN-Anschlußbuchse Gehäusefarbe: anthrazit

Zubehör: Netzanschlußkabel



Auto-Stop Automatische Geräteabschaltung am Bandende



# **RQ-517S**



#### Der Radio-Recorder für "unterwegs"

2 Wellenbereiche:
UKW 87,5– 108 MHz
MW 525 –1605 kHz
Übersichtliche, leicht
angewinkelte Skala
Eingebautes
Kondensator-Mikrofon
Automatische Aufnahme-

aussteuerung

Automatischer Stromstop am
Bandende
Tonblende
Abschaltbarer Monitor
3fach Stromversorgung:
Netz-/Batteriebetrieb, Auto-/
Bootsakku-Anschluß
Gehäusefarbe: silber/schwarz
Zubehör:
Ohrhörer, Netzkabel,
Demo-Cassette









### CORDER

# **RQ-539 LJS**



160

600

180

70C

8.0

Ist der Sender scharf eingestellt, leuchtet die LED-Anzeige auf

# Viel Technik zum kleinen Preis Radio-Recorder mit 4 Wellenbereichen

4 Wellenbereiche: UKW: 87,5 - 108 MHz 525 – 1605 kHz 145 – 285 kHz LW: 5,9 - 18 MHz LED-Senderanzeige leuchtet auf, wenn der Sender optimal eingestellt ist

Eingebautes Kondensator-Mikrofon

Automatische Aufnahmeaussteuerung

Automatischer Stromstop am Bandende

Bandsorten-Wahlschalter für Normal/CrO<sub>2</sub>-Cassetten Bandzählwerk 3stufige "Beat proof"-Schaltung für saubere, störungsfreie Aufnahmen Abschaltbarer Monitor

Tonblende

3fach-Stromversorgung: Netz-/Batteriebetrieb, Auto-/ Bootsakku-Anschluß Gehäusefarbe: schwarz Zubehör: Netzkabel



## RQ-554LDS



Eingebautes Kondensator-Mikrofon



Super-Permalloy-Tonkopf. 10 fache Lebensdauer durch Spezialhärtung.

#### Radio-Recorder für Wellenjäger

5 Wellenbereiche: 87,5 - 108 MHz UKW 1605 kHz400 kHz MW 525 LW 150  $KW_1$ 2.3 -7,0 MHz (130,4 - 42,9 m) KW<sub>2</sub> 7,0 - (42,9 - 13,6 m) 7,0 -22 MHZ Fine-Tuning zur exakten Einstellung von KW-Sendern Tonblende Besonders großer Lautsprecher (18 x 12 cm) 4 Watt Ausgangsleistung

4 Watt Ausgangsleistung Kombi-Instrument zur Senderfeineinstellung, Aufnahme- und Batteriekontrolle Super-Permalloy-Tonkopf für lange Lebensdauer

Eingebautes Kondensator-Mikrofon

Mechanische Pausentaste Bandzählwerk Automatische Aufnahmeaus-

steuerung
Regelbare Monitor-Funktion



Bandwahlschalter CrO<sub>2</sub>/ Normalband DIN-Buchse und AUX-Eingang Batterie/Netzbetrieb und Auto/Bootsakku-Anschluß Gehäusefarbe: anthrazit Zubehör: Netzkabel, Löschstecker,

Demo-Cassette



### RECORDER

### **RF-5410LBS**

#### Technologie in Vollendung. Ein Radio-Recorder in funktionellem Design – mit der Technik teurer Hifi-Geräte.

5 Wellenbereiche:
UKW 87,5 - 108 MHz
MW 520 - 1610 kHz
LW 145 - 285 kHz
KW<sub>1</sub> 1,6 - 4,5 MHz
(187,5 - 66,7 m)
KW<sub>2</sub> 5,9 - 18 MHz
(50,8 - 16,7 m)

(50,8 – 16,7 m)
Senderfeineinstellung für KW
2 Lautsprecher bringen den
Klang einer HiFi-Box
Ausgangsleistung 7 Watt
Getrennte Baß- und Höhenregler
Loudness-Schaltes

Bandwahlschalter für CrO2-/

Normal-Cassetten

HPF-Tonkopf. Er ist so gut, daß National 10 Jahre Garantie auf ihn gibt.

Memory-System zum schnellen Wiederfinden bestimmter Bandstellen \*

Manuelle oder automatische Aufnahmeaussteuerung Bandzählwerk

Kombiinstrument für Senderstärke, Batteriezustand und Aufnahmeaussteuerung

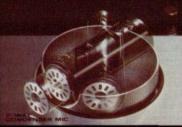
Eingebautes Mikrofon mit veränderlicher Charakteristik für gezielte Aufnahmen aus einer bestimmten Richtung oder allgemeine ungerichtete Aufnahmen

DIN/AUX-Buchse

Batterie/Netz/Auto-Bootsakku-Anschreg

Gehäusefarbe: silber/schwarz Zubehör:

Demo-Cassette, Ohrhöre



Mikrofon mit veränderbarer Charakteristik für Nah- oder Fernaufnahmen.



HPF-Tonkopf aus hochwertigem Material für ausgezeichneten Klang und lange Lebensdauer mit 10 Jahren Garantie.



"Memory-System" zum schnellen Wiederfinden bestimmter Bandstellen.



Mithörmöglichkeit beim schnellen Vorlauf und zum schnellen Auffinden unbespielter Bandstellen.



### -4300 LJS



### Radio-Recorder mit Stereo-Sound. Die tragbare Stereo-Anlage

Empfangsteil mit 4 Wellenbereichen 87,5 - 108 MHz 525 - 1605 kHz UKW MW LW 145 - 285 kHz KW 5,9 -18 MHz

(50,8 – 16,7 m) Stereo-Mono Umschaltung UKW Stereo-Anzeige Perfekter Stereo-Sound aus 2 Zweiwege-Systemen; je ein 3 cm Hochtöner und ein 12 cm Tieftoner.

Hohe Ausgangsleistung von 2 x 3,5 W

Das Cassettenteil ist mit einem Super-Permalloy-Tonkopf für hohe Lebensdauer ausgerüstet. Wahlschalter für CrO<sub>2</sub>/Normal-Cassetten

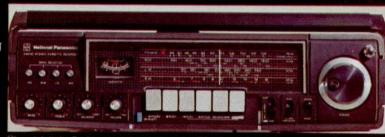
2 eingebaute Kondensator-Mikrofone

Automatische Bandendabschaltung Kombi-Instrument für Signal-stärke, Aufnahme-Aussteuerung

und Batterie-Kontrolle Separate Baß- und Höhen-Regler

Batterie-/Netz-Betrieb Gehäusefarbe: anthrazit Zubehör:

Netzkabel, Löschstecker, Demo-Cassette



Übersichtliche Bedienungselemente an der Oberseite. Besonders gut ablesbare Senderskala. Automatische Stereo-Anzeige und Kombi-Instrument für Senderstarke, Batteriezustand und Aufnahme.



Der Super-Permalloy Tonkopf ist besonders hart und widerstandsfahig. Seine Lebens dauer betragt das löfache herkommlicher Tonkopfe.











## **RS-4350LJ**

#### Stereo-Radio-Recorder

- Empfangsteil mit 4 Wellenbereichen
- UKW 87,5 -108 MHz MW 525 - 1605 kHz LW 145 - 285 kHz
- KW 5,9 18 MHz 2 Zweiwegsysteme für natur-getreuen Stereoklang; je ein 16-cm-Tieftöner und ein 3-cm-Hochtöner
- Ausgangsleistung 2 x 5,5 Watt
- Kombiinstrumente für Aufnahmeaussteuerung, Batteriekontrolle und Senderein-
- Bandsorten-Wahlschalter für CrO<sub>2</sub>- und Normal-Cassette
- Automatische Bandendabschaltung
- Separate Baß- und Höhenregelung Batterie-/Netzbetrieb
- Gehäusefarbe: schwarz/silber Zubehör: Netzkabel, Demo-Cassette, Adapter für Mikrofon Zusätzlich erhältlich:
- Stereomikrofon RP-3282E



RP-3282E







Die Erfahrung aus umfangreichen Forschungen und Tests finden ihren Viederschlag in der ukunftsweisenden Technik unserer Stereo-Geräte. Modernes Design und zweckmäßige Technik zeichnen unsere Kompaktanlagen und Cassetten-Decks aus.



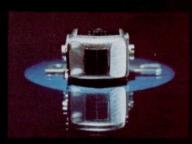


## **SG-1030 L**



### Stereo-Kompaktanlage zum "Kompakt-Preis"

- Wellenbereiche UKW, MW, LW (145 350 kHz) UKW Stereo-Anzeige Musikleistung 2 x 15 W Separate Baß- und Höhenregler Plattenspieler mit elektronisch geregeltem Gleichstrommotor, Riemenantrieb Automatische Tonarmrück-
- führung
- Ölbedämpfter Tonarmlift Ölbedämpfter Cassettenauswurf Bandsortenwahlschalter für Normal- und CrO<sub>2</sub>-Cassetten Super-Permalloy-Tonkopf Automatische Aufnahmeaussteuerung Automatische Bandend-
- abschaltung Gehäusefarbe: schwarz
- Zubehör: 2 Boxen SB-13



Super-Permalloy-Tonkopf. 10 fache Lebens-dauer durch Spezialhärtung.







## SG-1090L

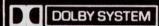
#### Elegante Stereo-Kompaktanlage mit Dolby\*-System

Wellenbereiche: UKW, MW, LW (145-350 kHz)
UKW Stereo-Anzeige
Musikleistung 2 x 22 W
Getrennte Baß- und Höhenregler
Plattenspieler mit Riemenantrieb und elektronisch
geregeltem Gleichstrommotor
Automatische Tonarmrückführung
Ölbedämpfter Tonarmlift

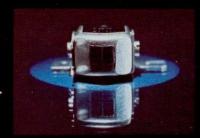
Magnet-Tonabnehmer-System
Bandsortenwahlschalter für
Normal- und CrO<sub>2</sub>-Cassetten
Dolby-System für rauschfreie
Cassettenaufnahme und –
wiedergabe
Super-Permalloy-Tonkopf
Manuelle Aufnahmeaussteuerung



Automatische Bandendabschaltung Gehäusefarbe: schwarz Zubehör: 2 Boxen SB-19



\*Dolby ist das eingetragene Warenzeichen der Dolby Laboratories Inc.



Super-Permalloy-Tonkopf. 10fache Lebensdauer durch Spezialhärtung.



## SG-3060 L



#### Stereo-Kompaktanlage mit Dolby\*-Rauschunterdrückung und UKW-Programmtasten

Wellenbereiche: UKW, MW, I.W

4 UKW-Programmtasten Feldstärkeinstrument zur genauen Sendereinstellung Musikleistung: 2 x 30 Watt Getrennte Baß- und Höhenregler

Plattenspieler mit Riemenantrieb

30 cm Plattenteller automatische Tonarmrückführung am Plattenende Magnet-Tonabnehmersystem Cassettenteil mit Dolby-System Manuelle Aufnahmeaussteuerung

Kombiniertes Anzeigeinstrument für Aufnahmepegel-Kontrolle und Sendereinstellung

Bandsortenwahlschalter für Normal- und CrO<sub>2</sub>-Cassetten Gehäusefarbe: schwarz Zubehör:



Praktische Drucktastenbedienung auf der Frontseite, Mikrofonanschlußbuchsen und Dolby-Schalter mit Kontrolleuchte.

Getrennte Baß- und Höhenregler. Klare übersichtliche Senderskala, Kopfhöreranschluß. 4 Programmtasten für UKW-Sender und UKW-Skala. Automatische Stereo-Anzeige.





Die transparente Plastikhaube bleibt beim Hochklappen in jedem beliebigen Winkel stehen

41.5 cm

#### "3-in-1"-Serie von National Mit Dolby<sup>\*</sup>-System und Sensor-Senderwahl.

Wellenbereiche: UKW, MW, LW, KW
(KW 5,9–18 MHz · 50,8–16,7 m) auf 6 Sensortasten lassen sich alle UKW-Sender vorprogrammieren "FM DIAL"-Skala zur exakten UKW-Sendereinstellung Kombünstrument zur UKW-Senderabstimmung und Feldstärkeanzeige auf MW, LW und KW Musikleistung: 2 x 55 W an 4 Ω getrennte Baß und Höhen-

regler
drehzahlregulierter Plattenspieler-Motor mit Riemenantrieb; ein Frequenzgenerator
sorgt für konstanten Gleichlauf
beleuchtetes Stroboskop und
Drehzahlfeinregulierung
automatische Tonarmrückführung

Magnetsystem National Panasonic 270 CX für HiFi-gerechte Tonwiedergabe Cassettenteil mit Dolby-System Cassetten
2 getrennte VU-Meter
zur manuellen
Aufnahmeaussteuerung
Loudness-Schalter für gehörrichtige Lautstärkeregelung
Rauschfilter
Gehäusefarbe: schwarz
Zubehör: 2 Mikrofone, DemoCassette
zusätzlich erhältlich:

2 Boxen SB-39 (3-Weg-Systeme,

70 Watt Musikbelastbarkeit)

Umschaltmöglichkeit für

Normal-, CrO2- und FeCr-

TUNING METER FM CIAL

TUNING METER

FM PM CIAL

TUNING METER

FM PM CIAL

TUNING METER

FM PM CIAL

TO THE PM

Einfaches Abrufen einmal eingestellter UKW-Sender über 6 Sensortasten. Ein Feldstärkeinstrument hilft bei der genauen Sendereinstellung.



2 getrennte VU-Meter zum richtigen Aussteuern der Aufnahmen. Dolby-Anzeige, Umschaltmöglichkeit für Normal-, CrO2und FeCr-Cassetten



DOLBY SYSTEM



Die transparente Plastikhaube bleibt beim Hochklappen in jedem beliebigen Winkel stehen.

42.6 cm

## SG-5070



#### Stereo-Kompakt-Anlage mit LED-Stroboskopbeleuchtung.

Wellenbereiche: UKW, MW, LW, KW (KW 5,9 – 18 MHz 50,8 – 16,7 m)

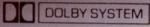
6 UKW-Stationstasten Anzeigeinstrument für die genaue Sendereinstellung Sinus-Ausgangsleistung 2 x 30 Watt (an 4 Ohm bei 1 % Klirrfaktor)

Klirifaktor)
30 cm-Plattenteller
Frequenzgeregelter Motor mit
Riemenantrieb für den exakten
Gleichlauf: Halbautomat
Drehzahlfeinregulierung und
LED-Stroboskopbeleuchtung
National Magnet-System
Cassettenteil mit Dolby-NR-

System
Bandwahlschalter für Normal-,
CrO<sub>2</sub>- und FeCr-Cassetten
2 VU-Meter zur exakten
Aufnahmeaussteuerungskontrolle

Loudness-Schalter zur gehörrichtigen Lautstärkeregelung Anschlußmöglichkeit für 2 Lautsprecherpaare, die wahlweise betrieben werden können

Gehäusefarbe: schwarz Zubehör: Demo-Cassette Zusätzlich erhältlich: 2 Boxen SB-57 (2-Weg-System)



Dolby ist das eingetragene Warenzeichen der Dolby Laboratones Inc.

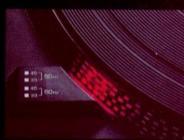




6 UKW-Programm-Speichertasten



Dolby Rauschunterdrückung und Bandsorten-Wahlschalter



ED-beleuchtete Stroboskopanzeige





### SG-5090



#### Stereo-Kompaktanlage mit halbautomatischem direktangetriebenen Plattenspieler

Wellenbereiche: UKW, MW, LW, KW

Kombianzeigeinstrument für Feldstärke und Ratio-Mitte zur genauen Sendereinstellung Sensor-Programmtasten zum Festspeichern von UKW-Programmen

Sinus-Ausgangsleistung 2 x 35 Watt (an 4 Ohm bei 1 % Klirrfaktor)

Höhenfilter zur Unterdrückung von Störgeräuschen Loudness-Schaltung

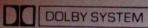
Plattenspieler
mit LED-Stroboskopbeleuchtung für exakte Einhaltung der Geschwindigkeiten
Ölgedämpfter Tonarmlift
National Magnet-Tonabnehmer-System
Cassettenteil mit Dolby-NR-

Cassettenteil mit Dolby-NR-System zur Unterdrückung von Bandrauschen

2 VU-Meter zur exakten Aufnahmeaussteuerung LED-Spitzenwertanzeige Bandsortenwahlschalter für

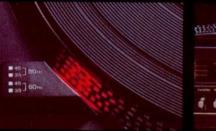
Normal-, Chrom- und Ferro-Chrom-Cassetten
Anschlußmöglichkeit für 2
Lautsprecherpaare, die wahlweise einzeln oder gemeinsam betrieben werden können Gehäusefarbe: schwarz Zubehör: Demo-Cassette

Zubehör: Demo-Cassette Zusätzlich erhältlich: 2 Boxen SB-39 (3-Weg-System)



Dolby ist das eingetragene Warenzeichen der Dolby Laboratories Inc.





LED-beleuchtetes Stroboskop zur genauen Kontrolle der Plattenteller-Drehzahl



Auf 6 UKW-Sensor-Stationstasten lassen sich Sender speichern, die jederzeit abrufbereit sind. Bei der exakten Grundeinstellung hilft das Tuning-Meter und die extra UKW-Skala.



2 VU-Meter zur Aufnahme-Aussteuerungskontrolle. Die LED-Lampe zeigt an, wenn der O-dB-Pegel erreicht ist und schützt vor Übersteuerung.





### **SG-6070**



### Die kompakte Superlative von National mit direktangetriebenem Plattenspieler

Wellenbereiche: UKW, MW, LW, KW 6 UKW-Sensor-Stationstasten

Signalstärke- und Ratio-Mitte-Anzeige zur optimalen Sendereinstellung

Sinus-Ausgangsleistung 2 x 46 Watt (an 4 Ohm bei 1 % Klirrfaktor)

Direktangetriebener 30-cm-Plattenteller

LED-Stroboskopbeleuchtung und Drehzahlfeinregulierung Sensorbedienung für Tonarmfunktionen

Tonarm-Aufsetz- und Rückführ-Automatik

Statisch ausbalancierter Tonarm mit 1/2-Zoll-Kopfträger und National Magnetsystem Cassettenteil mit Dolby Rauschunterdrückung, Memory-System und Wiederholautomatik

2 VU-Meter mit LED-Spitzenwertanzeige für optimale Aussteuerungskontrolle Bandsorten-Wahlschalter für

Normal-, CrO<sub>2</sub>- und Ferro-Chrom-Cassetten Loudness-Taste, Höhenfilter,

**UKW-Muting** 

Anschlußmöglichkeit für 2 Lautsprecherpaare, die wahl-weise einzeln oder gemeinsam betrieben werden können 24-Stunden-Digital-Schaltuhr zum Vorprogrammieren nahe zu aller Funktionen Gehäusefarbe: schwarz

Zubehör: Demo-Cassette Zusätzlich erhältlich: 2 Boxen SB-67 (3-Weg-System)

### DOLBY SYSTEM

Dolby ist das eingetragene Warenzeichen der Dolby Laboratories Inc.





Plattenteller mit Direktantriebsmotor für absolut konstanten Gleichlauf.



Vollautomatischer Plattenspieler mit Direktantrieb und Sensorbedienung.



Mit der Zeitschaltuhr lassen sich alle wichtigen Funktionen vorprogrammieren. Sensorbedienung für Cassetten-Recorder.





### **612 US**

### Stereo-Cassetten-Deck mit Frontbedienung und Dolby\*-System

- Elektronisch geregelter Motor Super-Permalloy-Tonkopf für gute Wiedergabe und lange Haltbarkeit Pausentaste
- 2 VU-Meter zur exakten Aufnahmeaussteuerung
  - Getrennt einstellbare Vormag-netisierung und Entzerrung, daher für alle Bandsorten
- geeignet. Kopfhörer- und Mikrofon-
- anschlüsse an der Frontseite Gleichlaufschwankungen nur 0,13% (WRMS)
- Frequenzbereich bei
- Verwendung von: CrO<sub>2</sub>-Cassetten, 30–15.000 Hz Normal-Cassetten, 30–14.000 Hz
- Gehäusefarbe: schwarz Zubehör: DIN-Kabel



### DOLBY SYSTEM

\*Dolby ist das eingetragene Warenzeichen der Dolby Laboratories Inc.







RP-663N RP-667N

RT-60MC RP-963N

Netzteil 220 V/6 V Netzteil/Ladegerät 90-250 V/6 V für RQ-218S, RQ-317S und RQ-332S Mikro-Cassette für RQ-170S, RQ-195S und RN-Z 06 Telefon-Adapter, passend für alle National Cassetten-Recorder (vom FTZ nicht zugelassen)

RP-914E

RP-8135

Autoanschlußkabel 6 V/12 V für alle National Cassetten-Recorder Autoanschlußkabel 12 V mit Stecker für Zigarettenanzünderbuchse, passend für TR-602ES Mikrofon, niederohmig, für alle National Cassetten-Recorder Stereo-Mikrofon, 500  $\Omega$ , für RS-260US TY-170E

WM-2213N

WN-2205

RP-9214N

RP-093

Schlipsnadelmikrofon, passend für alle Natonal Cassetten-Recorder Aufladbarer Batteriesatz für RQ-317S/RQ-314S Aufladbarer Batteriesatz für RQ-218S

Radar-Mikrofon für alle National Cassetten-Recorder















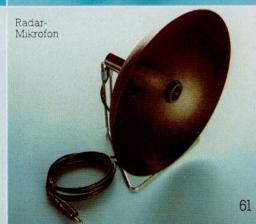




RP-9214N







### BATTERIEN



Auf vielen Gebieten ist die Matsushita-Electric mit tonangebend. Sie befaßt sich seit fünf Jahrzehnten mit Entwicklung und Herstellung von Batterien und ist damit auf diesem Sektor zu einem der weltgrößten und vielseitigsten Hersteller geworden. Unser Angebot umfaßt ein weitläufiges Programm konventioneller Trockenbatterien für Beleuchtungszwecke und elektronische Geräte, winziger Hochleistungs-Quecksilberzellen für optische Geräte und Hörhilfen, kleiner, hermetisch dichter Bleiakkus für Kofferfernsehgeräte ... Und auch Solarzellen stellen wir her – bis hin zu riesigen Brennstoffzellen für Leuchttürme. Auf allen diesen Teilbereichen sorgt unser hoher Qualitätsstandard für die Zuverlässigkeit und Leistungsfähigkeit jeder Batterie und jeder von uns gelieferten Anlage.



#### Alkali-Mangan-Batterien Extrem lange Lebensdauer

Hohe Leistungsfähigkeit, hohe Stromstärke, ausgezeichnete Arbeitsleistung. Die Spannung der Alkali-Mangan-Zelle ist wesentlich konstanter als die herkömmlicher Batterien. Doppelwandiger Stahlmantel und eine Spezialdichtung machen die Batterie auslaufsicher, Geeignet für Motorgeräte, elektronische Taschenrechner, elektrische Belichtungsmesser, Hörgeräte, Meßinstrumente, Fernmeldeeinrichtungen, Radios und medizinische Apparate.

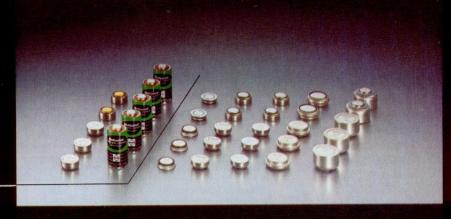
### **Neo Hi-Top**

Superbatterie von unübertroffener Leistungsfähigkeit mit 3facher Lebensdauer. Stahlmantel. Bis zu 3 Jahren Lagergarantie. Sicher in allen Klimazonen. Extrem lange Spannungskonstanz. Hohe Regenerierfähigkeit. Eine Trockenbatterie, die in ihrem System einmalig ist. Geeignet für Radio-, Phono-Geräte, Filmkameras und Sprechfunk-Geräte.

### BATTERIEN

### Silberoxyd-Batterien Hohe Zellenspannung bei geringen Abmessungen

Gesteigerte Leistung dank höherer Spannung. Konstante Entladungsquote sichert zuverlässigen Betrieb. Geeignet für Fotoapparate und Belichtungsmesser.



### Mercury-/Quecksilber-Batterien

zeichnen sich durch eine sehr hohe Leistungskapazität bei kleinen Abmessungen aus. Ein Stahlbehälter, verstärkt durch eine Nickelplatte, sichert
hohe mechanische Belastbarkeit und schützt vor
Erschütterungen und schneller Zersetzung. Extrem
hohe Zuverlässigkeit auch bei großen Temperaturschwankungen. Lange Lagerfähigkeit Geeignet für
Kameras, elektrische Belichtungsmesser,
Hörgeräte, Meßinstrumente, Fernmeldeeinrichtungen, Radios und medizinische Geräte.









### Hi-Top

Hochleistungsbatterie mit hoher Lebensdauer. Zweifach auslaufsicher durch Stahlmantel und Vinyl-Versiegelung. Bis zu 3 Jahren Lagergarantie. Die NATTONAL-HI-TOP-Hochleistungsbatterie besitzt 22 Patente im In- und Ausland. Sie gehört zu den besten der Welt und ist nahezu für alle Bereiche geeignet, besonders aber für Kofferradios, Tonbandgeräte und Recorder, Taschenrechner, Blitzgeräte und Spielwaren.

### Hyper Besonders preiswert bei optimaler Leistung

Die preiswerte Stromquelle. Eine Qualitätsbatterie mit langer Lebensdauer. Zweifach auslaufsicher durch Stahlmantel und Vinyl-Versiegelung. Bis zu 2 Jahren Lagergarantie. Geeignet für Radio-Geräte, Taschenlampen und Spielzeug.

# FERNSEHER

S/W

COLOR

Erk	än	ina	en.
-117	aic	1119	CII.

vorhandennicht vorhanden

AA Außenantenne AB Auto/Boots-Akku

AL Außenlautsprecher

Mi Mikrofon

OH Ohrhörer

DIN 5-pol. Normbuchse FB Aus/Ein Mi.-Fernbed.

AUX Universaleingang

NA Netzadapter

	Seite 6	Seite 7	Seite 8	Seite 9	Seite 10	Seite 11	Seite 12/
	TC-272 UR	TC-873 UR	TC-48 UM	TC-481 UR	TC-381 UR	TC-333 EU	TC-6200 L
Netzbetrieb	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V
Auto/Boots-Akku, Anschluß 12 V	0	0	0	0	0	•	0
Batteriebetrieb	0	0	0	0	0	0	0
Empfangskanäle VHF UHF	2-12 21-68	2-12 21-68	2-12 21-68	2-12 21-69	2-12 21-69	2-12 21-68	2-12 21-68
Programmtasten (Vorwahl)	Infra Control Fernbedienung	Infra Control Fernbedienung	7 sens.	Infra Control Fernbedienung	8	7	Infra Control Fernbedienun
Transistoren	69	75	24	47	22	37	141
Integrierte Schaltkreise (IC)	20	22	13	12 + 1 FET	7	7	26
Bildröhre (Diagonale)	51 cm	46 cm	36 cm	36 cm	32 cm	32 cm	152 cm
Lautsprecher Ø	12 x 8 cm	12 x 8 cm	12 x 8 cm	12 x 8 cm	12 x 8 cm	10 cm	15x8cm(2x
Antennen VHF/UHF	Dipol	Dipol	Dipol	Dipol	Dipol	Dipol	0
Sofort Bild/Ton (Speed-O-Vision)	Quick on	Quick on	Quick on	Quick on	Quick on	Quick on	Quick on
Abmessungen (cm) B x H x T	58,6 x 42,0 x 40,3	57,3 x 41,5 x 41,1	43 x 32,2 x 36,9	44,5 x 32,2 x 37,0	45,9 x 32,8 x 35,0	45,6 x 31,3 x 37,9	geschlossen: 170 x 132 x 67 offen: 170 x 132 x 122
Anschlußbuchsen für	AA, AL, OH, DIN	AA, AL, OH	AA, AL, OH	AA, AL, OH	AA, AL, OH	AA, AL, OH	AA, AL
Gewicht	26,4 kg	24,2 kg	15,6 kg	13,0 kg	12,3 kg	13,7 kg	8 4 kg
Gehäusefarben	anthrazit	anthrazit	weiß, anthrazit	anthrazit	anthrazit	grau/ schwarz	Nußbaum

CCTV

	Seite 14	Seite 15	Seite 16	Seite 17	Seite 18	Seite 20	Seite 19	Seite 21	Seite 22	Seite 23
	TR-602 ES	TR-662 ES	TR-525 ES	TR-809 EU	TR-3000 S	TR-5001 S	TR-5010 \$	WV-30 KN	NV-8600 E	WV-460 E
Netzbetrieb	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V	220 V
Auto/Botts-Akku, Anschluß 12 V	•	•	•	•	•	•	•	0	0	0
Batteriebetrieb	0	0	9 x UM 1	9xUM1	6xUM1	9×UM1	9xUM1	0	0	0
Empfangskanäle VHF UHF	2-12 21-69	2-12 21-69	2-12 21-69	2-12 21-69	2-12 21-69	2-12 21-69	2-12 21-69	-	2-12 21-69	-
Programmtasten (Vorwahl)	0	6 sens.	0	0	0	0	0	0	0	0
Transistoren	27	18	26	17	32	42	29	1	125	- 10
Integrierte Schaltkreise (IC)	1	7	1	3	3	3	3	40	14	-
Bildröhre (Diagonale)	31 cm	31 cm	14 cm	20 cm	8 cm	14 cm	14 cm	23 cm	-	-
Lautsprecher Ø	9 cm	8,5 cm	9 cm	9 cm	8,5 cm	8,5 cm	10 cm	-	-	-
Antennen VHF/UHF	•	•	•	•	•	•	•	-	-	10-115
Sofort Bild/Ton (Speed-O-Vision)	0	0	0	0	0	0	0	-		-
Abmessungen (cm) B x H x T	42 x 29 x 30	41 x 27 x 30,5	33,5 x 15 x 25,5	40 x 17 x 33	36 x 21 x 25,5	46,5 x 16,5 x 33,5	32 x 14,7 x 27,8	29,6 x 22 x 23,5	48,5 x 17,6 x 36,8	14,3 x 6,7 x 9,5
Anschlußbuchsen für	AA, OH, AB, AL, NA	AA, AL, OH, NA	AA, OH, AB, AL, NA	AA, AL, AB, OH, NA	AA, AL, AB, OH, NA	Mic, AA, AL, AB, OH, NA	AA, AL, AB, OH, NA	-	-	-
Gewicht	7,8 kg	8,3 kg	4,1 kg	5,9 kg	3,8 kg	6,9 kg	4,1 kg	7,4 kg	17 kg	0,9 kg
Gehäusefarben	weiß, gelb, rot	grau/ schwarz	oliv	silbergrau/ anthrazit	schwarz	anthrazit	silbergrau/ anthrazit	weiß	silber	schwarz
Radio	-		-	-	•	•	•	-	-	-
Wellenbereiche	-	-	-	-	UKW/MW	UKW/MW/ LW/KW	UKW/MW	-	-	-
eingeb. Cassetten-Recorder	-	-			0	•	0	-	-	g -
54										



RADIOS

Technische Änderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten.

Radios

### Uhren-Radios

	Radio	Radios							Radios		
		Seite 28	ite 28 Seite 29 Seite 30			Seite 30 Seite 31	Seite 32	Seite 33	Seite 34	Seite 35	
	RF-8000	RF-4900 LBS	RF-2800 LBS	RF-527	RF-038	RF-1105 LBS	RF-015	RF-016	RC-100 BS	RC-200 BS	
Netzbetrieb	100-240 V	110-240 V	110-240 V	0	0	110-240 V	0	0	110-240 V	110-240 V	
Batteriebetrieb	9 x UM 1	8xUM1	6xUM1	4 x UM 3	4 x UM 3	3 x UM 2	2 x UM 4	2 x UM 4 1 x 1,5 V Silberoxid	0	0	
Wellenbereiche	7 U, M, L, 2 MB, 12 K	U, M, L, K	U, M, L, 3 K	U, M	U, M	U, M, K, L	U, M	U, M	U, M	U, M	
AFC, Autom. Frequenz Kontrolle	•	•	•	0	0	•	0	0	0	0	
Transistoren	74	50	20	11	4	8	11	13	12	12	
Integrierte Schaltkreise	4	3+3FET	6+2FET	0	2+1 FET	1	0	1	1	2	
Lautsprecher Ø	18x10 cm (x2)	10 cm	10 cm	6 cm	6,5 cm	10 cm	4,5 cm	4,5 cm	8 cm	10 cm	
Ausgangsleistung	5,0 Watt	3,3 Watt	3,0 Watt	0,5 Watt	0,5 Watt	1,5 Watt	0,12 Watt	0,12 Watt	0,5 Watt	1,5 Watt	
Zeitschalter	0	0	0	0	0	0	0	0	•	•	
Groß-Ziffern-Digital-Uhr	Analog- Anzeige	0	0	0	0	0	0	•	Electronic	Electronic	
24-StdWeckautomatic	0	0	0	0	0	0	0	•	•	•	
Gyro-Antenne	•	0	0	0	0	0	0	0	0	0	
Teleskop-Antenne	•	•	•	•	•	•	•	•	0	0	
Ferrit-Antenne	3●	•	•	•	•	•	•	•	•	•	
Abmessungen (cm) B x H x T	51,2 x 36,1 x 21,3	48,2 x 20,0 x 35,4	38,1 x 25,8 x 14,3	17,7 x 8,1 x 4,5	16,5 x 9,6 x 2,7	23,7 x 15,1 x 6,45	7,5 x 12,7 x 1,57	7,5 x 13,8 x 1,73	28 x 9,1 x 16,9	31,4 x 9 x 16,5	
Anschlußbuchsen für	AA, AL, OH, DIN, AUX, NA	DIN, AUX, AA, AL, OH	AA, AL, OH, DIN	AL, OH, NA	OH, AL, AB	AL, OH, DIN	ОН	ОН	AA	AA (DIN)	
Gewicht (ohne Batterien)	21 kg	8,0 kg	3,0 kg	390 g	300 g	1,35 kg	160 g (mit Batterien)	180 g (mit Batterien)	1,4 kg	1,85 kg	
Gehäusefarben	dunkel- braun	schwarz	schwarz	dunkel- silber	silber	schwarz	silber	silber	weiß	silber	

### **Video-Cassetten**

\_\_ Seite 23

	NV-E 60	NV-E 120	NV-E 180					
Spieldauer	1 Std.	2 Std.	3 Std.					
Bandmaterial	Fe 2 0 3	Fe 2 0 3	Fe 2 O 3					
Bandstärke	20 µ	20 µ	20 µ					
Abmessungen (cm) B x H x T	18,8x2,5x9,7	18,8x2,5x9,7	18,8x2,5x9,7					



RECORDER

Technische Änderungen und Liefermöglichkeiten vorbehalten.

#### Erklärungen:

vorhanden

nicht vorhanden

AA Außenantenne

AB Auto/Boots-Akku

AL Außenlautsprecher

Mi Mikrofon

KH Kopfhörer

OH Ohrhörer

DIN 5-pol. Normbuchse

AUX Universaleingang

NA Netzadapter

### Cassetten-Recorder

Rad	io-R	eco	rder
-----	------	-----	------

		Seite 38 Seite 39			Seite 40		
	RQ-170 S	RN-Z 06	RN-195 S	RQ 218 S	RQ-332 S	RQ 301S	RQ-312 D
Netzbetrieb	0	0	110-240 V	0	90-250 V	90-250 V	90-250 V
Batteriebetrieb	2 x UM 3	2 x UM 3	4 x UM 2	4 x UM 3	4 x UM 3	4 x UM 2	4 x UM 2
Wellenbereiche	0	0	0	0	0	0	0
Transistoren	15	15	16	6	9	6	6
Integr. Schaltkreise (IC)	0	0	0	1	1	0	0
Lautsprecher Ø	5 cm	3,2 cm	8 cm	5 cm	6,5 cm	9 cm	9 cm
Ausgangsleistung	0,12 Watt	0,25 Watt	1 Watt	0,35 Watt	0,55 Watt	1 Watt	1 Watt
Tonfrequenz- Bereich (Hz)	250-7.000	250-7.000	100-7.000	100-8.000	80-10.000	100-7.000	50-11.000
Super-Permalloy-Tonkopf	0	0	0	0	0	0	•
"Schlaf-Matic"	0	0	0	0	0	0	0
Eingeb, Kondensator- Mikrofon	•	•	•	•	•	•	•
Kombi-Anzeige- instrument	•	•	•	•	•	0	0
"Easy-Matic", Auto- matische Aufnahme- Aussteuerung	•	•	•	•			•
Cassette	Micro	Micro	Micro	Compact	Compact	Compact	Compact
Spuren	2	2	2	2	2	2	2
Pausentaste	•	•	•	•	•	0	0
CrO <sub>2</sub> -Umschaltung	0	0	0	0	0	0	•
"Auto-Stop", Auto- matische Bandend- abschaltung	0	•	•	•	•	•	•
Bandlängen-Zählwerk	0	•	0	•	•	0	•
Tragetasche	•	•	0	•	•	0	0
Abmessungen (cm) B x H x T	6,7 x 3,2 x 13,8	7,35 x 13,95 x 1,6	23,4 x 6,5 x 17,2	8,85 x 14,2 x 3,8	17,0 x 10,2 x 4,9	13,8 x 7,2 x 26,3	17,2 x 7,3 x 26,
Anschlußbuchsen für	Mi, NA, AB, OH	Mi, OH	Mi, OH, NA, AB,	Mi, OH, NA, AB	Mi, OH, NA, AB	DIN, NA, AB	AL, Mi, OI
Gewicht (ohne Batterie)	300 g	270 g	1,6 kg	550 g	700 g	1,6 kg	1,9 kg
Gehäusefarben	silber	silber	silber	anthrazit	silberschwarz	anthrazit	anthrazit

_ Seite 42	Seite 43	Seite 44	Seite 45	Seite 46
RQ-517 S	RQ-539 LJS	RQ-554 LDS	RF-5410 LBS	RS-4300 LJS
90-250 V	110-220 V	90-250 V	110-240 V	90-250 V
4 x UM 1	4 x UM 2	4 x UM 1	8 x UM 1	6 x UM 1
U, M	U, M, K, L	U, M, K1, K2, L	U, M, K1, K2, L	U, M, K, L
14	8	22	20	33
0	3	0	2	3
10 cm	10 cm	18 x 12 cm	16 cm x 1 3 cm x 1	12 cm x 2 3 cm x 2
1 Watt	2 Watt	4 Watt	7 Watt	2 x 3,5 Watt
00-10.000	80-8.000 80-10.000 bei CrO <sub>2</sub> - Cassetten	50-10.000 50-12.000 bei CrO <sub>2</sub> - Cassetten	50-12.000	50-12.000 50-14.000 bei CrO <sub>2</sub> - Cassetten
0	0	•	• HPF	•
0	0	•	•	•
•	•	•	•	•
0	•	•	•	•
•	•	•	Memory Play	•
Compact	Compact	Compact	Compact	Compact
2	2	2	2	4
0	•	•	•	•
0	•	•	•	•
•	•	•	•	
0	•	•	•	•
0	0	0	0	0
30,6 x 18,9 x 8,3	34,9 x 20,8 x 11,6	40,5 x 25,7 x 11	40,6 x 24,1 x 10,5	40,8 x 22,4 x 10,9
AL, OH, AB, DIN, NA	AL, OH, AB, DIN, NA	AA, Mi, OH, NA, AUX, DIN, AB	AA, Mi, OH, AUX, DIN, NA, AB	2 AL, 2 Mi, DIN KH, NA, AB
2,2 kg	2,8 kg	4,3 kg	4,3 kg	5,3 kg
silbergrau	anthrazit	anthrazit	silbergrau	anthrazit

# STEREO

### Lautsprecher-Boxen

### Erklärungen:

- vorhanden
- nicht vorhanden
- AA Außenantenne
- Aux Reserve-Eingang
- Mi Mikrofon
- KH Kopfhörer
- DIN 5-pol. Normbuchse
- RS Zweitlautsprecher

	Seite 53	Seite 52	Seite 51	Seite 50	Seite 54/55	_Seite 56/57/58/59
	SB-39	SB-36	SB-19	SB-13	SB-57	SB-67
Netzbetrieb	0	0	0	0	0	0
Wellenbereiche	0	0	0	0	0	0
Eingangsleistung (Watt)	70/Musik	50/Musik	30/Musik	15/Musik	50/Musik	80/Musik
Frequenzbereich	3weg-System mit Kalotten- Hochtöner 38–22.000 Hz	2weg-System mit Kalotten- Hochtöner 50-20.000 Hz	2weg-System 55-20.000 Hz	Doppel- membran- System 70-16.000 Hz	2weg-System mit Kalotten- Hochtöner 50-20.000 Hz	3weg-System mit Kalotten- Hochtöner 38-22.000 Hz
Abmessungen (cm) B x H x T	45 x 25 x 23,5	22,5 x 38,5 x 20,0	22,5 x 38,5 x 20,0	21,0 x 35,0 x 18,0	22,5 x 38,5 x 20,0	45 x 25 x 23,5
Anschlußbuchsen	0	0	0	0	0	0
Gewicht (kg)	8,5	5,3	4,7	3,5	5,3	8,5
Gehäusefarben	schwarz	schwarz	schwarz	schwarz	schwarz	schwarz

### Stereo "3 in 1"

									CassDeck
	ſ	Seite 50	Seite 51	Seite 52	Seite 53	Seite 54/55	Seite 56/57	Seite 58/59	Seite 6
		SG-1030 L	SG-1090 L	SG-3060 L	SG-3090 L	SG-5070	SG-5090	SG-6070	RS-612 US
	Netzbetrieb	110-240 V	110-240 V	220 V	110-240 V	110-240 V	110-240 V	110-240 V	110-240 V
	Wellenbereiche	U, M, L	U, M, L	U, M, L	U, M, K, L	U, M, K, L	U, M, K, L	U, M, K, L	0
	Ausgangsleistung (Watt)	2 x 15	2 x 22	2 x 30	2 x 55	2 x 45	2 x 50	2 x 75	0
	Balance-Regler	•	•	•	•	•	•	•	0
	Autom, Stereo- Empf,-Anzeige	•	•	•	•	•	•	•	0
	Dolby-System	0	•	•	•	•	•	•	•
T	Super-Permalloy-Tonkopf	•	•	•	•	•	•	•	•
	Eingeb. Plattenspieler	•	•	•	•	•	Direkt-Antrieb	Direkt-Antrieb	0
	Tonabnehmer-System	<ul><li>Keramik</li></ul>	<ul> <li>Magnet</li> </ul>	Magnet	<ul><li>Magnet</li></ul>	<ul> <li>Magnet</li> </ul>	<ul> <li>Magnet</li> </ul>	<ul> <li>Magnet</li> </ul>	0
	Geschwindigkeit (UPM)	33, 45	33, 45	33, 45	33, 45	33, 45	33, 45	33, 45	0
	Eingeb. CassRecorder	•	•	•	•	•	•	•	•
	CrO <sub>2</sub> -Umschaltung	•	•	•	● CrO <sub>2</sub> , FeCr	•			
	Anzeigeinstrument (VU)	0	•	•	• 2	• 2	<b>2</b>	• 2	• 2
The state of	"Easy-Matic" Autom. Aufnahme-Aussteuerung	•	O mit Regler	O mit Regler	O mit Regler	O mit Regler	O mit Regler	O mit Regler	O mit Regler
	Cassette	Compact	Compact	Compact	Compact	Compact	Compact	Compact	Compact
	Spuren	4	4	4	4	4	4	4	4
	"Auto-Stop" Autom. Bandendabschaltung	•	•	•	•	•	•	•	•
	Bandzählwerk	•	•	• 4	•		•	•	•
The state of the s	Frequenzbereich	30-10.000 Hz 30-12.000 Hz bei CrO <sub>2</sub>	25-13.000 Hz 20-16.000 Hz bei CrO <sub>2</sub>	25–13.000 Hz 20–16.000 Hz bei CrO <sub>2</sub>	15–13.000 Hz 20–16.000 Hz (CrO <sub>2</sub> ) 25–16.000 Hz (FeCr)	20-15.000 Hz 20-16.000 Hz (CrO <sub>2</sub> ) 20-16.000 Hz (FeCr)	20-15.000 Hz 20-16.000 Hz (CrO <sub>2</sub> ) 20-16.000 Hz (FeCr)	20-15.000 Hz 20-16.000 Hz (CrO <sub>2</sub> ) 20-16.000 Hz (FeCr)	30–13.000 Hz 30–15.000 Hz (CrO <sub>2</sub> )
	Abmessungen (cm) B x H x T	60 x 16,5 x 35,2	60,1 x 17,1 x 37,2	62 x 17 x 41,3	74 x 18,3 x 41,6	68,3 x 17,8 x 41,95	74,2 x 17,9 x 44,85	74,2 x 18,7 x 44,9	41 x 13,6 x 24,4
	Anschlußbuchsen	2 Mi, DIN KH, AA	2 Mi, DIN, KH, AA	2 Mi, DIN, KH, AA	2 Mi, DIN, KH, AA	2 Mi, DIN, KH, AA, RS	2 Mi, DIN, KH, AA, RS	2 Mi, DIN, KH, AA, RS	2 Mi, Aux, DIN, KH
1	Gewicht (kg)	7,8	9,3	12,5	17,1	14,5	18,4	22,0	4,0
	Gehäusefarben	schwarz	schwarz	schwarz	schwarz	schwarz	schwarz	schwarz	schwarz
1	Lautsprecher-Boxen	SB-13	SB-19	SB-36	(SB-39) excl.	SB-57	(SB-39) excl.	(SB-67) excl.	0

